Bestelako Xedapenak

INGURUMEN ETA LURRALDE ANTOLAMENDU SAILA

146

EBAZPENA, 2008ko apirilaren 25ekoa, Ingurumeneko sailburuordearena, edateko uraren, industriauren eta hondakin-uren tratamendurako erabiltzen diren koagulatzaile ez-organikoak (aluminio sulfatoak eta aluminio polikloruroak) eta sodio sulfuroa bezalako beste produktu ez-organikoak fabrikatzeko jarduerarako ingurumeneko baimen bateratua ematen duena, Alegiako udalerrian (Gipuzkoa) eta Auxiliar Papelera SA enpresak sustatua.

AURREKARIAK

2006ko irailaren 22an, Auxiliar Papelera SA enpresak Eusko Jaurlaritzako Lurralde Antolamendu eta Ingurumen Sailari ingurumeneko baimen bateratua ematea eskatu zion, Kutsaduraren Prebentzio eta Kontrol Integratuari buruzko uztailaren 1eko 16/2006 Legeak xedatutakoaren arabera, Alegiako (Gipuzkoa) udalerrian produktu kimiko ez-organikoak fabrikatzeko jarduerarako. Eskaerarekin batera, proiektuak Alegiako hirigintza-plangintzarekin duen bateragarritasunari buruzko 2005eko urriaren 21eko udal-txostena bidali zuen sustatzaileak, eta ondorengo agiri teknikoak:

– Oinarrizko proiektua (2006ko iraila).

– Laburpen ez-teknikoa (2006ko iraila).

Erreferentziako baimena eskatzeko orduan, Auxiliar Papelera SA enpresak, besteak beste, jarduerarako baimena zuen, 1996ko apirilaren 18koa. Sulfato gatzak fabrikatzeko eman zitzaion baimen hori. Era berean, enpresa sustatzaileak honako baimenak zituen: atmosfera kutsa dezakeen jarduerari dagokion baimena, 2002ko urriaren 25ekoa, ibilgura isurtzeko baimena, 1986ko apirilaren 18koa, hondakin arriskutsuen ekoizle izateko baimena, 2005eko uztailaren 12koa eta hondakin geldoen ekoizleen erregistroan inskripzioa, 2006ko martxoaren 8koa, eta ondorengo zabaltze eta berritzeak.

2006ko irailaren 27an, Ingurumenaren Kalitatearen Zuzendaritzak prozeduran esku-hartzea duten hainbat organori txostenak eskatu zizkion, ingurumen organoaren bidez proiektua jendaurrean jartzeko izapidetzea adosteari dagokionez. Zehazki, Alegiako Udalari, Eusko

Otras Disposiciones

DEPARTAMENTO DE MEDIO AMBIENTE Y ORDENACIÓN DEL TERRITORIO

146

RESOLUCION de 25 de abril de 2008 del Viceconsejero de Medio Ambiente, por la que se concede autorización ambiental integrada para la actividad de fabricación de coagulantes inorgánicos empleados en el tratamiento de aguas potables, industriales y residuales: sulfato de aluminio y policloruros de aluminio, y de otros productos inorgánicos como el sulfuro de sodio, promovida por Auxiliar Papelera, S.A. en el término municipal de Alegia (Gipuzkoa).

ANTECEDENTES DE HECHO

Con fecha 22 de septiembre de 2006, Auxiliar Papelera, S.A., solicitó ante el Departamento de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio del Gobierno Vasco el otorgamiento de la autorización ambiental integrada de conformidad con lo dispuesto en la Ley 16/2002, de 1 de julio, de prevención y control integrados de la contaminación, para la actividad de fabricación de productos de química inorgánica en el municipio de Alegia (Gipuzkoa). La solicitud se acompañaba del informe municipal relativo a la compatibilidad del proyecto con el planeamiento urbanístico de Alegia, de fecha 21 de octubre de 2005 y de la siguiente documentación técnica:

– Proyecto básico (septiembre de 2006).

– Resumen no técnico (septiembre de 2006).

En el momento de la solicitud de la autorización de referencia, Auxiliar Papelera, S.A. tenía, entre otras, licencia de actividad de 18 de abril de 1996. La citada autorización se concedió para la fabricación de sales de sulfato. Asimismo, la empresa promotora disponía de las correspondientes autorizaciones de actividad potencialmente contaminadora de la atmósfera de 25 de octubre de 2002, autorización de vertido a cauce de 18 de abril de 1986, de productor de residuos peligrosos de 12 de julio de 2005 e inscripción en el registro de productores de residuos inertes de 8 de marzo de 2006, y posteriores ampliaciones y renovaciones.

La Dirección de Calidad Ambiental con fecha 27 de septiembre de 2006 solicita informes a diversos órganos con intervención en el procedimiento en orden a que por el órgano ambiental se acuerde el trámite de información pública del proyecto, concreta-

Jaurlaritzako Osasun Sailari eta Gipuzkoako Ur Kontsortzioari kontsultatu zien.

Aluminio sulfatoa biltegiratzeko gune berri bat eraikitzeko asmoa zegoenez, Ingurumen eta Lurralde Antolaketa Sailaren Ingurumenaren Kalitatearen Zuzendaritzak, Autonomia Erkidegoko organo eskuduna den heinean, instalazioen aldaketa «aldaketa ezfuntsezkoa» zela erabaki zuen, 16/2002 Legearen 10. artikuluak ezarritakoari jarraituz.

Ingurumen organoak agiri osagarriak eskatu zizkion sustatzaileari 2007ko urtarrilaren 16an; espedientea 2007ko ekainaren 18an osatu zen.

Aurkeztutako agiriak nahikoa zirela egiaztatu ondoren, Ingurumeneko sailburuordeak 2007ko azaroaren 14an emandako Ebazpenaren bidez, jendaurrean jarri zen 30 egun balioduneko epean, Auxiliar Papelera SA enpresak sustatutako proiektua, egoki iritzitako alegazioak aurkezteko. Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian nahiz Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean argitaratu zen, bietan 2007ko abenduaren 3an. Era berean, ondoko auzokide bakoitzari jakinarazpena bidali zitzaion.

Jendaurrean jartzeko izapidea amaitu ondoren, alegaziorik ez dagoela egiaztatu da.

Uztailaren 1eko 16/2002 Legearen 17. eta 18. artikuluetan xedatutakoa betez, Ingurumenaren Kalitatearen Zuzendaritzak, 2007ko urtarrilaren 14an, txostena eskatu zien Alegiako Udalari, Gipuzkoako Ur Kontsortzioari eta Gipuzkoako Osasun Publikoko Zuzendariordetzari, eta 2008ko otsailaren 8an Iparraldeko Ur-konfederazioari.

2008ko urtarrilaren 30ean, Kutsaduraren Prebentzio eta Kontrol Integratuari buruzko uztailaren 1eko 16/2002 Legearen 20. artikuluan xedatutakoa betez, espediente osoa Auxiliar Papelera SA enpresaren esku utzi zen, Ingurumen eta Lurralde Antolamendu Sailak egindako ebazpen-proposamena gehituta.

2008ko otsailaren 14an sustatzailearen jakinarazpena jaso zen. Jakinarazpen hartan hainbat ohar egiten ziren Ingurumeneko Baimen Bateratuaren ebazpen-proposamenari lotuta.

ZUZENBIDEKO OINARRIAK

Uztailaren 1eko 16/2002 Legearen 1. artikuluan xedatutakoaren arabera, lege horren xedea da atmosferaren, uraren eta lurzoruaren kutsadura saihestea edo, hori ezinezkoa denean, kutsadura hori gutxitu eta kontrolatzea; eta hori lortzeko, ingurumen osoaren babes-maila altua helburutzat harturik, kutsadumente al Ayuntamiento de Alegia, al Departamento de Sanidad del Gobierno Vasco y al Consorcio de Aguas de Gipuzkoa.

Con motivo de de la construcción de nuevo almacenamiento de sulfato de aluminio, la Dirección de Calidad Ambiental del Departamento de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio, en calidad de órgano competente de la Comunidad Autónoma, consideró que la modificación de las instalaciones debía tener la consideración de «modificación no sustancial» de acuerdo con el artículo 10 de la Ley 16/2002.

Con fecha 16 de enero de 2007, el órgano ambiental requirió al promotor que incorporara documentación adicional, completándose el expediente el 18 de junio de 2007.

Una vez constatada la suficiencia de la documentación aportada, por resolución de 14 de noviembre de 2007, del Viceconsejero de Medio Ambiente, se acuerda someter a información pública, por un periodo de 30 días hábiles, el proyecto promovido por Auxiliar Papelera, S.A. en orden a la presentación de cuantas alegaciones se estimasen oportunas, procediéndose a su publicación en el Boletín Oficial del País Vasco y en el del Territorio Histórico de Gipuzkoa, ambas con fecha de 3 de diciembre de 2007. Igualmente se procede a efectuar la oportuna notificación personal a los vecinos colindantes.

Una vez culminado el trámite de información pública se constata que no se ha presentado alegaciones.

En aplicación de lo dispuesto en el artículo 17 y 18 de la Ley 16/2002, de 1 de julio, la Dirección de Calidad Ambiental solicita el 14 de enero de 2007 informe al Ayuntamiento de Alegia, al Consorcio de Aguas de Gipuzkoa y la Subdirección de Salud Pública de Gipuzkoa; y el 8 de febrero de 2008 a la Confederación Hidrográfica del Norte.

Con fecha 30 de enero de 2008, y en aplicación del artículo 20 de la Ley 16/2002, de 1 de julio, de Prevención y Control Integrados de la Contaminación, el conjunto del expediente es puesto a disposición de Auxiliar Papelera, S.A. incorporando la propuesta de resolución elaborada por el Departamento de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio.

El día 14 de febrero de 2008 se recibe comunicación del promotor en el que se formulan diversas consideraciones en relación con la propuesta de resolución de Autorización Ambiental Integrada.

FUNDAMENTOS DE DERECHO

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 1 de la Ley 16/2002, de 1 de julio, constituye el objeto de la misma evitar o, cuando ello no sea posible, reducir y controlar la contaminación de la atmósfera, del agua y del suelo, mediante el establecimiento de un sistema de prevención y control integrado de

ra prebenitu eta kontrolatzeko sistema integratu bat ezartzea.

Kutsaduraren Prebentzio eta Kontrol Integratuari buruzko uztailaren 1eko 16/2002 Legea garatu eta burutzeko Erregelamendua onartzen duen apirilaren 20ko 509/2007 Errege Dekretuaren 3. artikuluan xedatutakoarekin bat eginez, baimen honetan sartzen dira ekoizpen-elementu eta -lerro guztiak; 16/2002 Legearen 1. eranskinean aipatzen ez diren arren, lege hori aplikatu beharreko esparruko jardueren instalazioetan gauzatzen dira eta jarduera horrekin zerikusia dute.

16/2002 Legearen 9. artikuluak ezartzen duena betez, ingurumeneko baimen bateratua behar dute 1. eranskinean aipatzen diren jardueraren bat garatzen duten instalazioak eraiki, muntatu, ustiatu, lekuz aldatu nahiz funtsezko beste aldaketaren bat egiteko. 11. artikuluaren arabera, baimen honen oinarrizko helburua baldintzak ezartzea da, araua, berau aplika daitekeen instalazio guztietan betetzen dela bermatzeko; horretarako, baimena emateko parte hartuko duten Herri Administrazio desberdinen artean koordinatuta izango den prozedura bat erabili nahi da, izapideak erraztu eta partikularrek ordaindu beharreko kargak gutxitzearren. Era berean, indarrean dagoen araudiaren araberako ingurumeneko administrazio-baimen guztiak egintza administratibo bakar batean bildu nahi dira. Auxiliar Papelera SA enpresaren kasuan, baimen hauek guztiak behar ditu: hondakin arriskutsuak eta ez-arriskutsuak sortzeko baimena, ibilgura eta kolektorera isurtzeko baimena, eta ingurumen-izaerako beste zehaztapenen artean, atmosferaren kutsadurari dagozkion baimenak eta lurzoruaren kutsadura prebenitu eta zuzentzeari dagozkionak. Gainera, espedientean beste administrazio eta erakunde eskudun batzuek ere parte hartu dute, aginduzko txostenak igorriz.

16/2002 Legearen 29. artikuluan xedatutakoaren arabera, ingurumeneko baimen bateratua emateko prozedurak jarduera sailkatuetarako udal-lizentziaren prozedura ordezkatzen du, jarduera gogaikarri, osasungaitz, kaltegarri eta arriskutsuei buruzko azaroaren 30eko 2414/1961 Dekretuan aurreikusten zena; ez du ordezkatzen, ordea, udal-agintaritzak emango duen behin betiko ebazpena. Ondorio horietarako, ingurumeneko baimen bateratua udal-agintarientzat loteslea izango da, baldin eta lizentzia ukatzeko bada edota neurri zuzentzaileak ezartzeko bada; baita aipatu arauaren 22. artikuluan jasotako ingurumen-alderdiei buruzko aipamena egiten bada ere.

la contaminación, con el fin de alcanzar una elevada protección del medio ambiente en su conjunto.

En consonancia con lo dispuesto en el artículo 3 del Real Decreto 509/2007, de 20 de abril, por el que se aprueba el Reglamento para el desarrollo y ejecución de la Ley 16/2002, de 1 de julio, de prevención y control integrados de la contaminación, se integran en la presenta autorización todos los elementos y líneas de producción que aun sin estar enumerados en el anexo 1 de la Ley 16/2002, se desarrollen en el lugar del emplazamiento de las instalaciones cuya actividad motivó su inclusión en el ámbito de aplicación de dicha Ley, y guarden relación técnica con dicha actividad.

En aplicación de lo dispuesto en el artículo 9 de la Ley 16/2002, se somete a autorización ambiental integrada la construcción, montaje, explotación o traslado, así como la modificación sustancial, de las instalaciones en las que se desarrollen alguna de las actividades incluidas en el anejo 1. La presente autorización mantiene como finalidad básica, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 11, la fijación de todas aquellas condiciones que garanticen el cumplimiento del objeto de la norma por parte de las instalaciones incluidas en su ámbito de aplicación, a través de un procedimiento que asegure la coordinación de las distintas Administraciones Públicas que deben intervenir en la concesión de dicha autorización, para agilizar trámites y reducir las cargas administrativas de los particulares, a la par que viene a integrar en un solo acto de intervención administrativa las autorizaciones ambientales previstas en la legislación en vigor. En el caso de Auxiliar Papelera, S.A. tales autorizaciones se circunscriben a la de producción de residuos peligrosos y no peligrosos, vertido a colector y a cauce y, entre otras determinaciones de carácter ambiental, las referidas a la materia de contaminación atmosférica y en materia de prevención y corrección de la contaminación del suelo, constatando la participación en el expediente, a través de la emisión de los preceptivos informes, de otras administraciones y organismos competentes.

De acuerdo con lo dispuesto en el artículo 29 de la Ley 16/2002, el procedimiento para el otorgamiento de autorización ambiental integrada sustituye al procedimiento para el otorgamiento de la licencia municipal de actividades clasificadas prevista en el Decreto 2414/1961, de 30 de noviembre, sobre Actividades Molestas, Insalubres, Nocivas y Peligrosas, salvo en lo referente a la resolución definitiva de la autoridad municipal. A estos efectos la autorización ambiental integrada, será, en su caso, vinculante para la autoridad municipal cuando implique la denegación de licencias o la imposición de medidas correctoras, así como en lo referente a aspectos medioambientales recogidos en el artículo 22 de la mencionada norma.

29. artikulu horretan aipatzen denez, goiko guztiak ez ditu kaltetuko autonomia erkidego bakoitzean jarduera sailkatuei aplikatzekoak diren gainerako arauak. Transkribatutako aginduak aplikatuz, Auxiliar Papelera SA enpresari dagokion ingurumeneko baimen bateratuaren prozedurak barne hartu ditu Euskal Herriko Ingurumena Babesteko otsailaren 27ko 3/1998 Lege Orokorrean aurreikusitako izapideak; horiez gain, espedientean sartu dira Alegiako Udalaren eta Eusko Jaurlaritzako Osasun Sailaren txostenak.

Azkenik, instalazioak gehienez isur ditzakeen gai kutsagarrien balioak eta ingurumena, oro har, ahalik eta gehien babesteko ustiapenerako ezarriko zaizkion beste baldintza batzuk zehazte aldera, Ebazpen hau egiterakoan kontuan izan da teknika onenen erabilera. Zehazki, Europako Batzordearen tamaina handiko kimika ez-organikoari buruzko 2007ko abuztuko «Reference document on Best Available Techniques for the Large Volume Inorganic Chemicals - Solids & Others» BREF txostenaren edukia, monitorizazioari buruzko 2003ko uztaileko «Reference document on Best Available Techniques for the General Principles of Monitoring» BREF txostena, biltegiratzeen isurtzeei buruzko 2006ko uztaileko «Reference document on Best Available Techniques on emissions from storage» BREF txostena, sektore kimikoaren lerroaren bukaerari buruzko 2003ko otsaileko «Reference document on Best Available Techniques in the Common Waste Water and Waste Gas Treatment Managment Systems in the Chemical Sector» BREF txostena eta hozketari buruzko 2001eko abenduko «Reference Document on the application of Best Available Techniques to Industrial Cooling Systems» BREF txostena.

Espedienteko txostenak aztertu ondoren, ebazpen-proposamena sinatu eta Auxiliar Papelera SA enpresak sustatutako proiektuak bete beharreko baldintzak ezarri ziren.

Goian adierazitako izapideak amaitu dira, eta Kutsaduraren Prebentzio eta Kontrol Integratuari buruzko uztailaren 1eko 16/2002 Legearen 20. artikuluan jasotzen den entzunaldi-izapidea bete da. Zentzu horretan, kontuan hartu behar da organo honi atxikitako zerbitzu teknikoek sustatzaileak izapidetze honetan egindako oharrak aztertu dituztela, eta guztiak kontuan hartu direla Ebazpen hau lantzeko orduan.

Organo hau da ingurumeneko baimen bateratu hau emateko eskuduna, aipatutako legearen 13. artikuluan eta Ingurumen eta Lurralde Antolamendu Sailaren egitura organikoa ezartzen duen urriaren 25eko 340/2005 Dekretuaren 9. artikuluan ezarritakoari jarraituz.

Afirma el citado artículo 29 que lo anteriormente dispuesto se entiende sin perjuicio de las normas autonómicas sobre actividades clasificadas que en su caso fueran aplicables. En aplicación de las prescripciones transcritas, el procedimiento de autorización ambiental integrada referido a Auxiliar Papelera, S.A. ha incluido el conjunto de trámites previstos al efecto en la Ley 3/1998, de 27 de febrero, General de Protección de Medio Ambiente del País Vasco, incorporándose, con el resultado que obra en el expediente, los informes del Ayuntamiento de Alegia y del Departamento de Sanidad del Gobierno Vasco.

Por último, en orden a determinar los valores límites de emisión de las sustancias contaminantes que puedan ser emitidas por la instalación, así como otras condiciones para la explotación de la misma a fin de garantizar una elevada protección del medio ambiente en su conjunto, en la formulación de la presente Resolución se ha tenido en cuenta el uso de las mejores técnicas disponibles. En particular se ha considerado el contenido del documento BREF de química inorgánica de gran volumen «Reference document on Best Available Techniques for the Large Volume Inorganic Chemicals - Solids & Others», de fecha agosto de 2007, BREF de Monitorización «Reference document on Best Available Techniques for the General Principles of Monitoring» de julio de 2003, BREF de emisiones de almacenamientos «Reference document on Best Available Techniques on emissions from storage», de julio de 2006, BREF de Fin de línea del sector químico «Reference document on Best Available Techniques in the Common Waste Water and Waste Gas Treatment Managment Systems in the Chemical Sector», de febrero de 2003, y BREF de Refrigeración «Reference Document on the application of Best Available Techniques to Industrial Cooling Systems», de diciembre 2001, de la Comisión Europea.

Una vez analizados los informes obrantes en el expediente se suscribió propuesta de resolución, a la que se incorporaron las condiciones aplicables al proyecto promovido por Auxiliar Papelera, S.A.

Culminadas, de acuerdo con lo expuesto, las tramitaciones arriba referidas, se ha cumplido el trámite de audiencia contemplado en el artículo 20 de la Ley 16/2002, de 1 de julio, de Prevención y Control Integrados de la Contaminación. En este sentido, debe tenerse en cuenta que por los servicios técnicos adscritos a este órgano se ha procedido al análisis de las consideraciones realizadas por el promotor en este trámite, habiéndose tenido en cuenta las mismas en la elaboración de la presente Resolución.

Considerando la competencia de este órgano para la concesión de la presente autorización ambiental integrada de conformidad con lo previsto en el artículo 13 de la mencionada norma y el artículo 9 del Decreto 340/2005, de 25 de octubre, por el que se establece la estructura orgánica del Departamento de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio.

Ondorengo araudia ikusi da: Ingurumen eta Lurralde Antolamendu Sailak 2008ko urtarrilaren 28an emandako ebazpen-proposamena; Euskal Herriko Ingurumena Babesteari buruzko otsailaren 27ko 3/1998 Legea; Kutsaduraren Prebentzio eta Kontrol Integratuari buruzko uztailaren 1eko 16/2002 Legea; Ingurumenaren gaineko Eraginaren Ebaluazioari buruzko ekainaren 28ko 1302/1986 Legegintzako Errege Dekretua, maiatzaren 8ko 6/2001 Legeak aldatu zuena; Legea burutzeko araudia onartzen duen irailaren 30eko 1131/1988 Errege Dekretua; Ingurumen eta Lurralde Antolamendu Sailaren egitura organikoa ezartzen duen urriaren 25eko 340/2005 Dekretua; Herri Administrazioen Araubide Juridikoa eta Administrazio Prozedura Erkideari buruzko azaroaren 26ko 30/1992 Legea, eta aplika daitekeen gainerako araudia,

EBATZI DUT:

Lehenengoa.– Alegiako (Gipuzkoa) udalerriko N-I Errepide Nagusia, z/g helbide soziala duen eta IFK: A-20014064 zenbakia duen Auxiliar Papelera SA enpresari Ingurumeneko Baimen Bateratua ematea, Alegiako udalerrian edateko uraren, industria-uren eta hondakin-uren tratamendurako erabiltzen diren koagulatzaile ez-organikoak (aluminio sulfatoak eta aluminio polikloruroak) eta sodio sulfuroa bezalako beste produktu ez-organikoak fabrikatzeko jarduerarako, eta Ebazpen honen Bigarren atalean zehaztutako baldintzak jarraituz.

Jarduera, Kutsaduraren Prebentzio eta Kontrol Integratuari buruzko uztailaren 1eko 16/2002 Legearen 1. eranskineko 4.2.d kategorian jasota dago, «Amonio kloruroa, potasio kloratoa, potasio karbonatoa (potasa), sodio karbonatoa (sosa), perboratoak eta zilar nitratoa bezalako oinarrizko produktu kimiko ez-organikoak fabrikatzeko instalazio kimikoak» izenburupean.

– Instalazioaren jarduera nagusia produktu ez-organikoak fabrikatzea da, hala nola, aluminio gatzak (sulfatoak eta polikloruroak) eta sodio sulfuro disoluzioa, eta ondorengo produkzio-prozesuak garatzen ditu:

– Aluminio sulfato likidoa fabrikatzea: azido sulfurikoa, aluminio hidroxidoa eta ura zuzenean gehitzen zaizkio erreaktore bati. Erreakzioa bukatu ondoren, produktua dekantatze-ontzi batzuetara deskargatzen da, iragazten da eta ondoren, merkataritza-kontzentraziora urarekin doitzen da. Iragazketa-lohiak lehengai gisa berreskuratzen dira prozesu horretan bertan.

– Aluminio sulfato solidoa fabrikatzea: azido sulfurikoa, aluminio hidroxidoa eta ura zuzenean gehitzen zaizkio erreaktore bati. Erreakzioa bukatzean, produktua kristalizazio-putzu batera deskargatzen da. Kristalizatutako produktua hondeatzeko atzera-pala

Vistos la propuesta de resolución de 28 de enero de 2008 del Departamento de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio, la Ley 3/1998, de 27 de febrero, General de Protección del Medio Ambiente del País Vasco, la Ley 16/2002, de 1 de julio, de Prevención y Control Integrados de la Contaminación, el Real Decreto Legislativo 1302/1986, de 28 de junio, de Evaluación de Impacto Ambiental, modificado por la Ley 6/2001, de 8 de mayo, por la que se modifica el anterior, el Real Decreto 1131/1988, de 30 de septiembre, por el que se aprueba el Reglamento para su ejecución, el Decreto 340/2005, de 25 de octubre, por el que se establece la estructura orgánica del Departamento de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio, la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común y demás normativa de aplicación,

RESUELVO:

Primero.– Conceder a Auxiliar Papelera, S.A., con domicilio social en la Carretera General, N-I, s/n, del término municipal de Alegia (Gipuzkoa) y CIF: A-20014064, Autorización Ambiental Integrada para la actividad de fabricación de coagulantes inorgánicos empleados en el tratamiento de aguas potables, industriales y residuales: sulfato de aluminio y policloruros de aluminio, y de otros productos inorgánicos como el sulfuro de sodio, en el término municipal de Alegia, con las condiciones establecidas en el apartado Segundo de esta Resolución.

La actividad se encuentra incluida en la categoría 4.2.d «Instalaciones químicas para la fabricación de productos químicos inorgánicos de base, como Sales como el cloruro de amonio, el clorato potásico, el carbonato potásico (potasa), el carbonato sódico (sosa), los perboratos, el nitrato argéntico», del anexo 1 de la Ley 16/2002, de 1 de julio, de Prevención y Control Integrados de la Contaminación.

– La instalación centra su actividad en la fabricación de productos inorgánicos, como son las sales de aluminio (sulfatos y policloruros) y el sulfuro sódico en solución, desarrollando los siguientes procesos productivos:

– Fabricación de sulfato de aluminio líquido: se adicionan directamente a un reactor el ácido sulfúrico, hidróxido de aluminio y agua. Una vez finalizada la reacción, el producto se descarga a unos depósitos decantadores, se filtra, y posteriormente se ajusta con agua a la concentración comercial. Los lodos de filtración se recuperan como primera materia en el mismo proceso.

– Fabricación de sulfato de aluminio sólido: se adicionan directamente a un reactor el ácido sulfúrico, hidróxido de aluminio y agua. Una vez finalizada la reacción, el producto se descarga en una balsa de cristalización. El producto cristalizado se levanta

baten bidez altxatzen da eta errota elikatzen duen toberan uzten da. Ehotu ondoren, eskuratutako tamainaren arabera sailkatzen da produktua, ale edo hauts kalitatearekin. Zakuratu eta paletetan jartzen da.

– Aluminio polikloruroak fabrikatzea: aluminioaren kontzentrazioaren arabera, lau aluminio polikloruro mota fabrikatzen dira (PHAL18, PHAL14, PHAL10 eta AQUALENC F1). Produkzio-prozesuak erreaktoreetan eta dekantagailuetan garatzen dira, kasuaren arabera.

– Sodio sulfuro disoluzioa fabrikatzea, sodio sulfuroa uretan disolbatuz, eskatutako kontzentrazioa eskuratu arte.

Produktu hauetako bakoitzaren urteko produkzio-ahalmena honako hau da: 35.000 tona aluminio sulfato likido, 5.000 tona aluminio sulfato solido, 25.000 tona aluminio polikloruro, 1.000 tona sodio sulfuro disoluzio.

Produkzio-prozesuan erabiltzen diren energia baliabideak energia elektrikoa eta gasolioa dira. Energia elektrikoa instalazioaren funtzionamendu orokorrean erabiltzen da, eta gasolioa lurrun-galdaran eta enpresaren barruko garraioan erabiltzen da.

Ura industria-prozesuan produktuari gehitutako lehengai gisa, hozketa-sisteman eta lurrunaren produkzioan nola langileen komunetan erabiltzen da. Lehen kasuan, iturriko ur gezaren bilketatik dator, eta bigarrenean, berriz, udal-saretik.

Auxiliar Papelera SA enpresak sortzen dituen hondakin-urak enpresako komunetatik eta aldageletatik datozen ur sanitarioak, saneamendu-sarera konektatzea aurreikusten direnak, eta fabrikaren estalkietatik, zisternen zamalanen gunetik eta produktu solidoak landu eta manipulatzeko gunetik datozen euri-urak dira. Ur horiek gune horietako garbiketa-urekin batera elkartzea aurreikusten da, ibilgura isurketa-puntu bakarretik hustu daitezen, aldez aurretik 20 Í/h gehienezko ahalmena duen eta pH-aren doitze automatikoa duen dekantagailu batean tratatu ondoren.

Halaber, zuzenean ibilgura bideratuko diren teilatutik jaisten diren euri-ur garbiak bereiztea aurreikusten da.

Instalazioak atmosferara isurtzen duten lau foku ditu: bata, PHAL fabrikatzeko prozesuko ontziaren xurgapenari lotutakoa; bestea, aluminio sulfatoaren erreaktore-lurrunaren xurgapenari lotutakoa; hirugarrena, gasolio-galdarari lotutakoa eta azkena, azido klorhidrikoaren biltegiari lotutakoa. Isurtze atmosferikoak tratatzeko sistema gisa, hiru fokutan gas-garbigailuak daude.

Hondakin arriskutsuak sortzen dituzten prozesuak honako hauek dira: aluminio sulfatoaren fabrikazioa,

con pala retroexcavadora y se deposita en una tolva de alimentación al molino. Tras la molienda, el producto es clasificado en función del tamaño de grano obtenido en calidad de grano o de polvo. Se ensaca y se paletiza.

Fabricación de policloruros de aluminio: se fabrican cuatro tipos de policloruros de aluminio dependiendo de la concentración de aluminio (PHAL18, PHAL14, PHAL10 y AQUALENC F1). Los procesos productivos se desarrollan en reactores y decantadores en su caso.

– Fabricación de sulfuro sódico en solución, mediante disolución de sulfuro sódico en agua, hasta obtener la concentración requerida.

La capacidad de producción anual de cada uno de estos productos es la siguiente: 35.000 t de sulfato de aluminio líquido, 5.000 t de sulfato de aluminio sólido, 25.000 t de policloruros de aluminio, 1.000 t de sulfuro de sodio en solución.

Los recursos energéticos utilizados para el proceso productivo son energía eléctrica y gasóleo. La energía eléctrica se utiliza en el funcionamiento general de la planta, y el gasóleo se utiliza en la caldera de vapor y en el transporte interno de la empresa.

El agua se utiliza tanto en el proceso industrial, como materia prima incorporada al producto, en el sistema de refrigeración y en la producción de vapor, así como en los servicios del personal. En el primer caso procede de captación de agua dulce de manantial, y en el segundo caso proviene de la red municipal.

Las aguas residuales generadas por Auxiliar Papelera, S.A. son aguas sanitarias procedentes de los aseos y vestuarios de la empresa, cuya conexión a la red de saneamiento está prevista y aguas pluviales procedentes de las cubiertas de fábrica, de la zona de carga y descarga de cisternas y de la zona de elaboración y manipulación de productos sólidos. Está prevista la unificación de dichas aguas para evacuarlas, junto con las aguas de limpieza de estas zonas, a cauce por un único punto de vertido, previo tratamiento en un decantador de 20 Í/h de capacidad máxima provisto de ajuste automático de pH.

Asimismo, está prevista la segregación de las aguas pluviales limpias bajantes de tejado que se dirigirán directamente a cauce.

La instalación cuenta con cuatro focos de emisión a la atmósfera: uno asociado a la aspiración del depósito de proceso de fabricación de PHAL, otro a la aspiración de vapor del reactor de sulfato de aluminio, otro a la caldera de gasóleo y un último asociado al almacén de ácido clorhídrico. Como sistemas de tratamiento de las emisiones atmosféricas se cuenta con lavadores de gases en tres de los focos.

Los procesos generadores de residuos peligrosos son la fabricación de sulfato de aluminio, la fabrica-

aluminio polikloruroaren fabrikazioa, sodio sulfuro disoluzioaren prestakuntza eta zerbitzu orokorrak (mantentze-lanak, instalazioen garbiketa, eta abar).

Produkzio-prozesuek aplikatzekoak diren BREF agirietan jasotako teknika onenen erabilerak barne hartzen dituzte: tamaina handiko kimika ez-organikoari buruzko 2007ko abuztuko BREF txostena («Reference Document on Best Available Techniques for the Manufacture of Large Volume Inorganic Chemicals - Solids and Others industry»); monitorizazioari buruzko 2003ko uztaileko BREF txostena («Reference Document on the General Principles of Monitoring»); biltegiratzetik datozen isurtzeei buruzko 2006ko uztaileko BREF txostena («Reference Document on Best Available Techniques on Emissions from Storage»); sektore kimikoaren lerroaren bukaerari buruzko 2003ko otsaileko BREF txostena («Reference Document on Best Available Techniques in Common Waste Water and Waste Gas Treatment/ Management Systems in the Chemical Sector»); hozketari buruzko 2001eko abenduko BREF txostena («Reference Document on the application of Best Available Techniques to Industrial Cooling Systems»). Zehazki, honako hauek aplikagarriak dira: ingurumeneko kudeaketa-sistemen ezarpena, azido klorhidrikoa eta azido sulfurikoa ezabatzeko gasak tratatzeko sistemen erabilera, prozesuan hondakin-urak berreskuratzea, isuriei eusteko sistemak eta hondakin-urak bereizteko sarea, kutsaduraren prebentzio eta kontrol integratuari buruz indarrean den araudian adierazitako ingurumena babesteko helburu guztiak bete daitezen.

Bigarrena.– Honako baldintza eta eskakizunak ezartzea, Auxiliar Papelera SA enpresak Alegiako udalerrian sustatzen duen edateko uraren, industria-uren eta hondakin-uren tratamendurako erabiltzen diren koagulatzaile ez-organikoak (aluminio sulfatoak eta aluminio polikloruroak) eta sodio sulfuroa bezalako beste produktu ez-organikoak fabrikatzeko jarduera ustiatzeko:

A) Administrazioarekiko harremanez arduratuko den pertsonaren gainean Ingurumen Sailburuordetzari eman dizkion datuetan aldaketarik balego, Auxiliar Papelera SA enpresak aldaketa horien berri emango du.

B) Neurri babesle eta zuzentzaileak, sustatzaileak Ingurumen Sailburuordetza honetan aurkeztu dituen agirietan aurreikusita bezala burutuko dira, indarrean dagoen araudiaren arabera eta ondorengo ataletan ezarritakoari jarraituz:

B.1.– Instalazioaren funtzionamendurako baldintza orokorrak.

B.1.1.– Airearen kalitatea babesteko baldintzak.

B.1.1.1.– Baldintza orokorrak.

ción de policloruro de aluminio, la preparación de sulfuro de sodio en solución, y servicios generales (mantenimiento, limpieza de instalaciones, etc.).

Los procesos productivos incorporan las mejores técnicas disponibles, recogidas en los diferentes documentos BREF de aplicación: BREF de química inorgánica de gran volumen («Reference Document on Best Available Techniques for the Manufacture of Large Volume Inorganic Chemicals - Solids and Others industry»), agosto de 2007; BREF de Monitorización («Reference Document on the General Principles of Monitoring»), julio 2003; BREF sobre emisiones procedentes de almacenamiento («Reference Document on Best Available Techniques on Emissions from Storage»), julio 2006; BREF de Fin de Línea del sector químico («Reference Document on Best Available Techniques in Common Waste Water and Waste Gas Treatment/Management Systems in the Chemical Sector»), febrero de 2003; BREF de Refrigeración («Reference Document on the application of Best Available Techniques to Industrial Cooling Systems»), diciembre 2001. En particular son de aplicación la implantación de sistemas de gestión ambiental, utilización de sistemas de tratamiento de gases para eliminar el ácido clorhídrico y ácido sulfúrico, recuperación de aguas residuales en el proceso, sistemas de retención de derrames, y red separativa de aguas residuales, de forma que se cumplan los objetivos para la protección del medio ambiente en su conjunto señalados en la normativa vigente en materia de prevención y control integrados de la contaminación.

Segundo.– Imponer las siguientes condiciones y requisitos para la explotación de la actividad de fabricación de coagulantes inorgánicos empleados en el tratamiento de aguas potables, industriales y residuales: sulfato de aluminio y policloruros de aluminio, y de otros productos inorgánicos como el sulfuro de sodio, promovido por Auxiliar Papelera, S.A. en el término municipal de Alegia:

A) Auxiliar Papelera, S.A. remitirá a la Viceconsejería de Medio Ambiente cualquier modificación de los datos facilitados respecto al responsable de las relaciones con la Administración.

B) Las medidas protectoras y correctoras se ejecutarán de acuerdo con lo previsto en la documentación presentada por el promotor ante esta Viceconsejería de Medio Ambiente, de acuerdo a la normativa vigente y con lo establecido en los apartados siguientes:

B.1.– Condiciones generales para el funcionamiento de la instalación.

B.1.1.– Condiciones para la protección de la calidad del aire.

B.1.1.1.– Condiciones generales.

Auxiliar Papelera SA instalazioa ustiatzean atmosferara egingo diren isurtzeek ez dituzte Ebazpen honetan ezarritako isurtzeko muga-balioak gainditukо.

Prozesuan zehar atmosferara isurtzen den gai kutsatzaile oro bildu eta ihesbide egokienean zehar kanpora bideratuko da, behar denean, gai kutsatzaileen ezaugarrien arabera diseinatutako gasak arazteko sistema batetik igaro ondoren.

Neurriak hartuko dira ustekabean gai kutsatzailerik ez botatzeko, eta botatzen direnak giza osasunerako nahiz gizartearen segurtasunerako arriskutsuak izan ez daitezen. Gas-efluenteak tratatzeko instalazioak behar bezala ustiatu eta mantenduko dira, efluenteen tenperatura- eta konposizio-aldakuntzei modu eraginkorrean aurre egiteko. Era berean, ahalik eta gehien murriztuko dira instalazio horiek gaizki dabiltzan edo geldirik dauden aldiak.

B.1.1.2.– Fokuak identifikatzea. Katalogazioa.

Auxiliar Papelera SA enpresaren instalazioak ondorengo fokuak ditu, atmosfera babestearen arloan indarrean dagoen araudiaren arabera katalogatuta:

La planta de Auxiliar Papelera, S.A. se explotará de modo que, en las emisiones a la atmósfera, no se superen los valores límite de emisión, establecidos en esta Resolución.

Toda emisión de contaminantes a la atmósfera generada en el proceso deberá ser captada y evacuada al exterior por medio de conductos apropiados previo paso, en su caso, por un sistema de depuración de gases diseñado conforme a las características de dichas emisiones.

Se tomarán las disposiciones apropiadas para reducir la probabilidad de emisiones accidentales y para que los efluentes correspondientes no presenten peligro para la salud humana y seguridad pública. Las instalaciones de tratamiento de los efluentes gaseosos deberán ser explotadas y mantenidas de forma que hagan frente eficazmente a las variaciones debidas a la temperatura y composición de los efluentes. Asimismo se deberán reducir al mínimo la duración de los periodos de disfuncionamiento e indisponibilidad.

B.1.1.2.– Identificación de los focos. Catalogación.

La instalación de Auxiliar Papelera, S.A. cuenta con los siguientes focos, catalogados de acuerdo con la normativa vigente en materia de protección de la atmósfera:

Foku zk.	Foku-kodea	Isurtze-fokuaren izena	Garaiera (m)	Diametroa (m)	Katalogazioa. Taldea	UTM koodernatuak	
						X	Y
1	20-7673-1	Prozesuko ontzien xurgapena	12	0,20	C	573.735	4.7772.925
2	20-7673-2	Erreaktore-lurrunaren xurgapena	17	0,60	C	573.735	4.7772.928
3	20-7673-3	Gasolio-galdara	12	0,44	C	573.708	4.772.898
4	20-7673-4	Azido klorhidrikoaren biltegia	2,5	0,1	C	573.750	4.772.955

N.º foco	*Código del foco*	*Denominación foco de emisión*	*Altura (m)*	*Diámetro (m)*	*Catalogación. Grupo*	*Coordenadas UTM*	
						X	*Y*
1	*20-7673-1*	*Aspiración de depósitos de proceso*	*12*	*0,20*	*C*	*573.735*	*4.7772.925*
2	*20-7673-2*	*Aspiración de vapor de reactor*	*17*	*0,60*	*C*	*573.735*	*4.7772.928*
3	*20-7673-3*	*Caldera de gasóleo*	*12*	*0,44*	*C*	*573.708*	*4.772.898*
4	*20-7673-4*	*Almacén de ácido clorhídrico*	*2,5*	*0,1*	*C*	*573.750*	*4.772.955*

B.1.1.3.– Isurtzeko muga-balioak.

Instalazioa ustiatzean atmosferara egingo diren isurtzeek ez dituzte isurtzeko muga-balio hauek gainditukо:

B.1.1.3.– Valores límite de emisión.

La planta se explotará de modo que, en las emisiones a la atmósfera, no se superen los siguientes valores límite de emisión:

Fokuak	Substantziak	Isurtzeko muga-balioak
1	Partikula solidoak (mg/NÍ)	20
	HCl (mg/NÍ)	10
2	Partikula solidoak (mg/NÍ)	20
	H2SO4	500
	CO (ppm)	1.445
	SO2 (mg/NÍ)	850
	NOX (ppm)	300
	Opakutasuna (Bacharach)	<2
4	HCl (mg/NÍ)	10

Focos	*Sustancias*	*Valores límite emisión*
1	*Partículas sólidas (mg/NÏ)*	*20*
	HCl (mg/NÏ)	*10*
2	*Partículas sólidas (mg/NÏ)*	*20*
	H2SO4	*500*
	CO (ppm)	*1.445*
	SO2 (mg/NÏ)	*850*
	NOX (ppm)	*300*
	Opacidad (Bacharach)	*<2*
4	*HCl (mg/NÏ)*	*10*

Balio horiek baldintza hauek dituzte: 273 K-ko tenperatura, 101,3 kPa-ko presioa eta gas lehorra.

Neurtutako parametroek ez dituzte isurtzeko muga-balioak gainditu behar arauz egingo diren aldizkako ikuskaritzetan (ordubeteko hiru neurketa gutxienez), zortzi ordutan zehar neurtuta. Neurketa-tolerantzia gisa, kasu guztien % 25ean gainditu ahal izango da muga-balioa, % 40a gainditzen ez duen zenbatekoa baldin bada. Tolerantzia hori gainditu gero, neurketa-aldia astebetez luzatuko da, eta aldi honetako tolerantzia global gisa, kasuen % 6an gehienez onar daitezkeen mailak gainditzea onartuko da, % 25a gainditzen ez duen zenbatekoa denean. Tolerantzia horiek izanda ere, gai kutsatzaileak isurtzen dituen fokuaren eraginpeko zonaldean ezin izango dira inoiz higienikoki onar daitezkeen balioak gainditu.

B.1.1.4.– Gasak biltzeko eta husteko sistemak.

Fokuetako gas-hondarrak kanporatzeko tximiniek ez dute D.1.1.2 atalean jasota dagoen goreneko kota baino baxuagoa izango. Tximinietan behar beste neurri hartuko dira, Industria Ministerioak industriak atmosferan eragiten duen kutsadurari aurrea hartu eta hori zuzentzeari buruz 1976ko urriaren 18an emandako Agindua bete dezaten; besteak beste, laginak

Dichos valores están referidos a las siguientes condiciones: 273 K de temperatura, 101,3 kPa de presión, y gas seco.

Los parámetros medidos no superarán los valores límite de emisión en inspecciones periódicas reglamentarias (tres medidas de una hora cada una, como mínimo) medidos a lo largo de ocho horas. Se admitirá como tolerancia de medición que puedan superar en el 25% de los casos en una cuantía que no exceda del 40%. De rebasarse esta tolerancia, el periodo de mediciones se prolongará durante una semana, admitiéndose, como tolerancia global de este periodo, que puedan superarse los niveles máximos admisibles en el 6% de los casos en una cuantía que no exceda el 25%. Estas tolerancias se entienden sin perjuicio de que en ningún momento los niveles de inmisión en la zona de influencia del foco emisor superen los valores higiénicamente admisibles.

B.1.1.4.– Sistemas de captación y evacuación de gases.

Las chimeneas de evacuación de los gases residuales de los focos alcanzarán una cota de coronación, no inferior a la establecida en el apartado D.1.1.2. Las chimeneas dispondrán de los medios necesarios para el cumplimiento de las condiciones exigidas en la Orden del Ministerio de Industria, de 18 de octubre de 1976, sobre prevención y corrección de la

hartzeko puntuetara iristeko sarbide seguru eta errazak izango dituzte.

Zehazki, laginak hartzeko aurreikusitako zuloen kokapenari eta ezaugarriei dagokienez, gas-fluxuak laginketa-puntutik neurketa-puntura bitartean, bere norabidean zehar nahiz aurkakoan, edozein perturbazio izan dezakeen gunera bitarteko distantziek (L1 eta L2 parametroak) 1976ko urriaren 18ko Aginduaren III. eranskinean xedatutakoa beteko dute.

L1 ≥ 8D eta L2 ≥ 2D distantziak betetzen ez diren fokuetan, inoiz ez dira L1 < 2D eta L2 < 0,5D balioak onartuko. Kasu horietan, neurketen txostenean laginketa-planoaren baliotasuna justifikatzea eskatuko da.

Halaber, neurketa eta irakurketa ofizialak aldez aurretik abisatu gabe egiteko beharrezko gutxienekoak izango dituzte (argindarra eta beste batzuk).

B.1.2.– Ibilgura isurtzeko baldintzak

B.1.2.1.– Isurketen sailkapena, jatorria, ingurune hartzailea eta kokapena.

Isurketa sortzen duen jarduera mota nagusia: kimika ez-organikoko oinarrizko produktuen fabrikazioa.

Taldea: kimika.

Mota-taldea-EJSN: 2-9-24.13.

contaminación atmosférica de origen industrial permitiendo, entre otros, accesos seguros y fáciles a los puntos de toma de muestras.

En particular, en lo que se refiere a la localización y características de los orificios previstos para la toma de muestras, las distancias del punto de muestreo a cualquier perturbación del flujo gaseoso antes del punto de medida según la dirección del flujo y dirección contraria (parámetros L1 y L2) deberán ajustarse a lo dispuesto en el anejo III de la Orden de 18 de octubre de 1976.

Para los focos en los no se cumplan las distancias de L1 ≥ 8D y L2 ≥ 2D, nunca se admitirán valores de L1 < 2D y L2 < 0,5D. en estos casos se exigirá que en el informe de mediciones se justifique validez del plano de muestreo.

Asimismo, deberán contar con los mínimos necesarios (fuerza eléctrica y otros) para que puedan practicarse sin previo aviso las mediciones y lecturas oficiales.

B.1.2.– Condiciones para el vertido a cauce.

B.1.2.1.– Clasificación, origen, medio receptor y localización de los vertidos.

Tipo de actividad principal generadora del vertido: fabricación de productos básicos de química inorgánica.

Grupo: química.

Clase-Grupo-CNAE: 2-9-24.13.

Isurketa puntua	Hondakin-ur mota	Isurketaren jatorria	Ingurune hartzailea	Arro hidrografikoa	Ingurune hartzailearen kategoria	UTM koodernatuak
1	Kutsatzaileak eta lurzoruen garbiketa izan ditzaketen euri-urak.	Enpresaren lan-eremuetan isurtzen diren fabrikako estalkien euri-urak.	Oria ibaia	Oria	I	X: 573.716 Y: 4.772.920
		Zisternen zamalanen guneko urak				
		Produktu solidoak landu eta manipulatzeko guneko urak				
		Zamalanen guneko eta produktu solidoak landu eta manipulatzeko guneko lurzoruen garbiketa-urak				

Punto de vertido	*Tipo de aguas residuales*	*Procedencia del vertido*	*Medio receptor*	*Cuenca hidrográfica*	*Categoría del medio receptor*	*Coordenadas UTM*
1	*Aguas pluviales con posibles arrastres de contaminantes y limpieza de suelos.*	*Aguas pluviales de cubiertas de fábrica que desembocan en las zonas de trabajo de la empresa.*	*Río Oria*	*Oria*	*I*	*X: 573.716* *Y: 4.772.920*
		Aguas de la zona de carga y descarga de cisternas				
		Aguas de la zona de elaboración y manipulación de productos sólidos				
		Aguas de limpieza de suelos de zona de carga y descarga y zona de elaboración y manipulación de productos sólidos				

B.1.2.2.– Gehienez isur daitezkeen emari eta bolumenak.

a) Kutsatzaileak izan ditzaketen euri-urak.

Orduko puntako emaria	20 Í/h
Urteko gehienezko bolumena	1.296 Í

B.1.2.3.– Isurtzeko muga-balioak.

Ibilgurako isurien ohiko kutsadura-parametroak ondoren zerrendatutakoak izango dira bakarrik, bakoitzerako zehazten diren gehienezko balioekin:

a) Kutsatzaileak izan ditzaketen euri-urak.

Parametroak	Isurtzeko muga-balioak
pH	5,5 - 9,5
Solido esekiak (batez besteko balioa)	35 mg/l
Solido esekiak (gehienezko balioa euri-jasa handiak direnean)	80 mg/l
OEK (mg/l)	50
Aluminioa (mg/l)	1

Metalen kontzentrazioek elementu horien «Guztizko» edukiari dagozkie.

Ezin dira diluzio-teknikak erabili isurtzeko muga-balioak lortzeko.

Gainera, ingurune hartzaileari dagozkion arauak eta kalitate-helburuak bete behar dira. Aitzitik, titularrak kasuan kasu tratamendu egokia egin beharko du, isurketaren ondorioz aipatutako kalitate-helburuak urratzen ez direla ziurtatzeko.

Baimen honek ez du baimentzen baldintza honetan esplizituki adierazitako beste substantzia batzuk isurtzea, bereziki gai arriskutsuak izenekoak badira (Uren abuztuaren 2ko 29/1985 Legearen atariko, I., IV., V., VI. eta VIII. tituluak garatzen dituen Jabari Publiko Hidraulikoaren Erregelamendua onartzen duen apirilaren 11ko 849/1986 Errege Dekretua aldatzen duen maiatzaren 23ko 606/2003 Errege Dekretuaren hirugarren xedapen gehigarriak aipatzen ditu gai horiek).

B.1.2.4.– Araztu eta husteko instalazioak.

Arazketa-instalazioek edo hondakin-urak zuzentzeko neurriek honako jarduera hauek barne hartuko dituzte funtsean:

Burutzeko dauden jarduketak:

1.– Euri-uren sarea birmoldatzea, honako aldaketa hauek eginez:

B.1.2.2.– Caudales y volúmenes máximos de vertido.

a) Aguas pluviales con posibles arrastres de contaminantes.

Caudal punta horario	20 Í/h
Volumen máximo anual	1.296 Í

B.1.2.3.– Valores límite de emisión.

Los parámetros característicos de contaminación del vertido a cauce serán, exclusivamente, los que se relacionan a continuación, con los límites máximos que se especifican para cada uno de ellos.

a) Aguas pluviales con posibles arrastres contaminantes.

Parámetros	Valore límite de emisión
pH	5,5 – 9,5
Sólidos en suspensión (valor medio)	35 mg/l
Sólidos en suspensión (valor máximo en fuertes aguaceros)	80 mg/l
DQO (mg/l)	50
Aluminio (mg/l)	1

Las concentraciones de metales se refieren al contenido «total» de estos elementos.

No podrán utilizarse técnicas de dilución para alcanzar dichos valores límites de emisión.

Además deberán cumplirse las normas y objetivos de calidad del medio receptor. En caso contrario, el titular estará obligado a instalar el tratamiento adecuado, para que el vertido no sea causa del incumplimiento de dichos objetivos de calidad.

Esta autorización no ampara el vertido de otras sustancias distintas de las señaladas explícitamente en esta condición, especialmente las sustancias peligrosas a las que se refiere la disposición adicional Tercera del Real Decreto 606/2003, de 23 de mayo, por el que se modifica el Real Decreto 849/1986, de 11 de abril, por el que se aprueba el Reglamento del Dominio Público Hidráulico, que desarrolla los Títulos preliminar, I, IV, V, VI y VIII de la Ley 29/1985, de 2 de agosto, de Aguas.

B.1.2.4.– Instalaciones de depuración y evacuación.

Las instalaciones de depuración o medidas correctoras de las aguas residuales constarán básicamente de las siguientes actuaciones:

Actuaciones pendientes:

1.– Remodelación de la red de aguas pluviales, llevando a cabo las siguientes modificaciones:

a) Estalki eta terrazetako kutsadura ez dakarten urak bereiztea, zuzenean ibaira bideratuz.

b) Laneko bideetan eta eremuetan jasotako gainerako euri-urak eta garbiketa-urak ibilgurako isurketa-puntu bakar batean batzea, aldez aurretik tratatu ondoren.

2.– Arazketa-sistema bat ezarri beharko da, pH-aren doitzea eta grabitatearen bidezko dekantazioa egiten duena. Prozesu hori 60 Í-ko eta 6 m-ko diametroko tamaina erabilgarria duen hormigoizko ontzi batean egingo da, gehienez 20 Í/h-ko emaria tratatzeko ahalmena duena.

3.– Ur sanitarioen hargunea nahitaez inguruetatik doan kolektore nagusian egingo da, aldez aurretik Gipuzkoako Ur Kontsortzioaren baimena izanda.

Arazketa-instalazioen lanak gauzatu eta abian jartzeko epea hiru (3) hilabetekoa da, Ebazpen honen datatik aurrera kontatzen hasita eta Ingurumen eta Lurralde Antolaketa Sailburuordetzari jakinarazi ondoren. Epe horren barruan teknikari aditu batek egindako txostena aurkeztuko da. Txosten horretan hartutako neurriek nahikoa berme dutela baloratu beharko da eta eskatutako isurtzeko mugak betetzen direla egiaztatu beharko da. Hustubide, dekantagailu, kutxeten eta ibilgura eta kolektorera sartzeko puntuen sareen akaberako egoera islatzen duen planoa txertatu beharko da.

Isurtzeko baimenak ez du ondorio juridikorik izango Administrazio eskudunak arazketa-instalazioen aldeko akaberako aitortza-akta onartzen duen arte.

Hartutako neurri zuzentzaileak nahikoak ez direla ikusiz gero, Auxiliar Papelera SA enpresak behar beste aldaketa egingo ditu arazketako instalazioetan isurketak baimenean ezarritako baldintzak bete ditzan. Aldaketak Administrazioari jakinaraziko dizkio lehenik; behar izanez gero, baimena aldatzeko ere eskatuko du.

Isurketen kontrol-kutxetak izango dira eta kutxeta horiek isurketen lagin esanguratsuak lortzeko beharrezko ezaugarri guztiak izango dituzte. Kutxetak ikuskatu ahal izateko sarbide zuzena ahalbidetzen duten lekuan kokatuko dira, hala badagokio.

B.1.2.5.– Isurien Kontrol-kanona.

Uraren Legearen Testu Bateginaren 113. artikulua eta Jabari Publiko Hidraulikoaren Erregelamenduaren (606/2003 Errege Dekretua) 291. artikulua aplikatuz, honakoa da isurien kontrol-kanona:

(IKK): Isurien Kontrol-kanona = V x Pu.

Pu = Pb x Cm.

a) Segregación de las aguas no susceptibles de arrastrar contaminación de cubiertas y terrazas y dirigiéndolas directamente a río.

b) Unificación de todo el resto de las aguas pluviales y limpieza recogidas en los viales y zonas de trabajo en un único punto de vertido a cauce, previo tratamiento.

2.– Deberá instalarse un sistema de depuración, consistente en un ajuste de pH y una decantación por gravedad que se llevará a cabo en un depósito de hormigón de 60 Í de volumen útil, 6 m de diámetro, con capacidad de tratamiento para un caudal máximo de 20 Í/h.

3.– Las aguas sanitarias se acometerán obligatoriamente al colector general que discurre en las inmediaciones previas autorización del Consorcio de Aguas de Gipuzkoa.

El plazo de ejecución de las obras y entrada en servicio de las instalaciones de depuración es de tres (3) meses contados a partir de la fecha de la presente Resolución, comunicándolo a la Viceconsejería de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio. Dentro de dicho plazo se adjuntará un informe suscrito por técnico competente valorando la suficiencia de las medidas adoptadas con las garantías suficientes y acreditando el cumplimiento de los límites de vertido requeridos. Se aportará un plano en el que quede reflejada la situación final de las redes de desagüe, decantador, arquetas y puntos de incorporación al cauce y a colector.

La autorización de vertido no producirá plenos efectos jurídicos hasta que la Administración competente apruebe el acta de reconocimiento final favorable de las instalaciones de depuración.

Si se comprobase la insuficiencia de las medidas correctoras adoptadas, Auxiliar Papelera, S.A. deberá ejecutar las modificaciones precisas en las instalaciones de depuración a fin de ajustar el vertido a las características autorizadas, previa comunicación a la Administración y, si procede, solicitará la correspondiente modificación de la autorización.

Se dispondrá de las correspondientes arquetas de control de los vertidos, que deberán reunir las características necesarias para poder obtener muestras representativas de los vertidos. Las arquetas estarán situadas en lugar de acceso directo para su inspección, cuando se estime oportuno.

B.1.2.5.– Canon de Control de Vertidos.

En aplicación del artículo 113 del Texto Refundido de la Ley de Aguas y del artículo 291 del Reglamento del Dominio Público Hidráulico (Real Decreto 606/2003), el importe del canon de control de vertidos es el siguiente:

(C.C.V.) : Canon de Control de Vertidos = V x Pu.

Pu = Pb x Cm.

Cm = C2 x C3 x C4.

Honela ulertuta:

V = Isurketa baimenduaren bolumena (Í/urte).

Pu = Isurketaren kontroleko prezio unitarioa.

Pb = Oinarrizko prezioa Í-ko isurketaren izaeraren arabera.

Cm = Isurketaren maiorazioko edo minorazioko koefizientea.

C2 = Isurketaren ezaugarrien araberako koefizientea.

C3 = Isurketaren kutsadura-mailaren araberako koefizientea.

C4 = Ingurune hartzailearen ingurumen-kalitatearen araberako koefizientea.

Kutsatuta egon daitezkeen euri-urak:

V: Bolumena:	V = 1.296 Í/ urte
Pb: Hondakin-ura: Industriala	Pb = 0,03005 euros/Í
C2: 2. mota	C2 = 1,09
C3: Tratamendu egokia	C3 = 0,5
C4: Kategoria-eremua: I	C4 = 1,25

Cm = 1,09 x 0,5 x 1,25 = 0,681250.

Pu = 0,03005 0,681250 = 0,020472 euro/ Í.

Isurien Kontrol-kanona = 1.296 0,020472 = 26,53 euro/urte.

Zenbateko hori ez da aldatuko isurtzeko baimena edo isurien kontrol-kanonaren kalkulua osatzen duten faktoreetako bat aldatzen ez den artean.

Urte natural bakoitza amaitu ondoren, titularrari urte horri dagokion likidazioa bidaliko zaio.

Isurien kontrol-kanona ez da lotuta egongo saneamendu- eta arazte-lanak finantzatzeko autonomia erkidegoek edo udalek ezar ditzaketen kanonekin edo zergekin (ULTBren 113.7 artikulua).

B.1.3.– Instalazioan sortutako hondakinak egoki kudeatzen direla bermatzeko baldintzak.

Instalazioetan sortzen diren hondakin guztiak hondakinei buruzko apirilaren 21eko 10/1998 Legean eta aplika dakiekeen berariazko gainerako araudian xedatutakoari jarraituz kudeatuko dira; hondakinak karakterizatu egin beharko dira euren izaera zehaztu eta helburu egokiena erabakitzeko.

Espresuki debekatuta dago sortzen diren tipologia desberdineko hondakinak elkarrekin edo beste hondakin nahiz efluente batzuekin nahastea; hondakinak jatorritik bertatik bereiziko dira eta horiek bildu eta biltegiratzeko bide egokiak jarriko dira, nahasketa saihesteko.

Cm = C2 x C3 x C4.

Siendo.

V = Volumen del vertido autorizado (Í/año).

Pu = Precio unitario de control de vertido.

Pb = Precio básico por Í establecido en función de la naturaleza del vertido.

Cm = Coeficiente de mayoración o minoración del vertido.

C2 = Coeficiente en función de las características del vertido.

C3 = Coeficiente en función del grado de contaminación del vertido.

C4 = Coeficiente en función de la calidad ambiental del medio receptor.

Aguas pluviales susceptibles de estar contaminadas:

V: Volumen:	V = 1.296 Í/ año
Pb: Agua residual: Industrial	Pb = 0,03005 euros/Í
C2: Clase 2	C2 = 1,09
C3: Tratamiento adecuado	C3 = 0,5
C4: Zona de categoría: I	C4 = 1,25

Cm = 1,09 x 0,5 x 1,25 = 0,681250.

Pu = 0,03005 x 0,681250 = 0,020472 euros/Í.

Canon de Control de Vertidos = 1.296 0,020472 = 26,53 euros/año.

Este importe permanecerá invariable mientras no se modifiquen las condiciones de la autorización de vertido o alguno de los factores que intervienen en el cálculo del canon de control de vertidos.

Una vez finalizado cada año natural, se enviará al titular la liquidación correspondiente a ese año.

El canon de control de vertidos será independiente de los cánones o tasas que puedan establecer las Comunidades Autónomas o las Corporaciones locales para financiar obras de saneamiento y depuración (artículo 113.7 TRLA).

B.1.3.– Condiciones para garantizar la correcta gestión de los residuos producidos en la planta.

Todos los residuos generados en las instalaciones se gestionarán de acuerdo con lo dispuesto en la Ley 10/1998, de 21 de abril, de Residuos y normativas específicas que les sean de aplicación, debiendo ser, en su caso, caracterizados con objeto de determinar su naturaleza y destino más adecuado.

Queda expresamente prohibida la mezcla de las distintas tipologías de residuos generados entre sí o con otros residuos o efluentes, segregándose los mismos desde su origen y disponiéndose de los medios de recogida y almacenamiento adecuados para evitar dichas mezclas.

Hondakinen kudeaketari buruzko printzipio hierarkikoei jarraituz, hondakin oro baliotu egin behar da eta horretarako autokudeaketa behar da edo balioztagune baimendu batera eraman behar dira. Hondakinak ezabatu ahal izango dira, baldin eta horiek baliotzea teknika, ekonomia edota ingurumen aldetik bideragarria ez dela behar bezala egiaztatzen bada. Birsortzea eta berrerabiltzea lehenetsiko dira baliotzeko beste modu material edo energetikoren aurretik.

Era berean, hondakinak tratatzeko Euskal Autonomia Erkidegoan instalazio baimenduak badaude, instalazio horietara bidaliko dira, autosufizientzia- eta gertutasun-printzipioei jarraituz.

Baimendutako zabortegian ezabatzea aurreikusita dagoen hondakinen karakterizazioa, 2002ko abenduaren 19ko Kontseiluaren 2003/33/EE Erabakiarekin bat etorriz gauzatuko da. Erabaki horren bidez, hondakinak zabortegian hartzeko irizpideak eta prozedurak ezartzen dira. Bestela, erabaki hori garatzeko Euskal Autonomia Erkidegoan onartutako jarraibideekin bat etorriz gauzatuko da.

Hondakinak biltzeko eremuek lurzoru estankoa izan beharko dute. Egoera fisiko likidoan edo oretsuan dauden edo oso bustita daudelako isurketak edo lixibiatuak sor ditzaketen hondakinen kasuan, horiek biltzeko kubeta edo sistema egokiak jarriko dira, ezbeharrez gerta daitezkeen isurketak kanpora irten ez daitezen. Hondakina hautsa bada, euri-urarekin kontakturik izan dezan edo haizeak arrasta dezan saihestuko da; behar izanez gero, estali egingo da.

Hondakinek desagertu, galdu edo ihes egingo balute, berehala jakinaraziko da gertatutakoa Ingurumen Sailburuordetzan eta Alegiako Udalean.

B.1.3.1.– Hondakin arriskutsuak.

Sustatzaileak adierazitako hondakin arriskutsuak honako hauek dira:

• 1. Prozesua: «Aluminio sulfatoaren fabrikazioa».

– 1. hondakina: «Aluminio zikin hidroxidoa».

Identifikazioa: A20014064/2000007673/1/1.

Hondakinaren kodea: Q8//D15//L40//C24/51//H8//A401(1)//B5001.

EHZ: 060205.

Urtean sortutako kantitatea: 20 kg.

Prozesuan berriz ere sartu ezin den aluminio zikin hidroxidoa da; olioa duen aluminio hidroxidoa da.

Hondakinarentzat identifikatutako bidoian jasotzen da sortzen den postuan edo postuetan. Behin bete ondoren, hondakinen biltegira eramaten da.

En atención a los principios jerárquicos sobre gestión de residuos, todo residuo deberá ser destinado a valorización mediante su autogestión o entrega a valorizador autorizado. Los residuos únicamente podrán destinarse a eliminación si previamente queda debidamente justificado que su valorización no resulta técnica, económica o medioambientalmente viable. Se priorizará la regeneración - reutilización frente a otras formas de valorización, ya sea material o energética.

Asimismo, aquellos residuos para los que se disponga de instalaciones de tratamiento autorizadas en la Comunidad Autónoma del País Vasco deberán ser prioritariamente destinados a dichas instalaciones en atención a los principios de autosuficiencia y proximidad.

Para aquellos residuos cuyo destino final previsto sea la eliminación en vertedero autorizado, la caracterización se efectuará de conformidad con lo señalado en la Decisión del Consejo 2003/33/CE, de 19 de diciembre de 2002, por la que se establecen los criterios y procedimientos de admisión de residuos en vertederos y, en su caso, las directrices que como desarrollo de la mencionada Decisión se aprueben para el País Vasco.

El área o áreas de almacenamiento de residuos dispondrán de suelos estancos. Para aquellos residuos que, por su estado físico líquido o pastoso, o por su grado de impregnación, puedan dar lugar a vertidos o generar lixiviados se dispondrá de cubetos o sistemas de recogida adecuados a fin de evitar el vertido al exterior de eventuales derrames. En el caso de residuos pulverulentos, se evitará el contacto de los residuos con el agua de lluvia o su arrastre por el viento, procediendo, en caso necesario, a su cubrición.

En caso de desaparición, pérdida o escape de residuos deberá comunicarse de forma inmediata esta circunstancia a esta Viceconsejería de Medio Ambiente y al Ayuntamiento de Alegia.

B.1.3.1.– Residuos peligrosos.

Los residuos peligrosos declarados por el promotor son los siguientes:

• Proceso 1: «Fabricación de sulfato de aluminio».

– Residuo 1: «Hidróxido de aluminio sucio».

Identificación: A20014064/2000007673/1/1.

Código del residuo: Q8//D15//L40//C24/51//H8//A401(1)//B5001.

LER: 060205.

Cantidad anual generada: 20 kg.

Es el hidróxido de aluminio sucio que ya no se puede reincorporar en el proceso; consiste en hidróxido de aluminio con aceite.

Es recogido en bidón identificado para dicho residuo junto al puesto o puestos en que se genera, el cual una vez lleno se lleva al almacén de residuos.

– 2. hondakina: «Aluminio sulfatoaren lohiak».

Identifikazioa: A20014064/2000007673/1/2.

Hondakinaren kodea: Q8//D15//L27//C24//H5// A401(1)//B5001.

EHZ: 190205.

Urtean sortutako kantitatea: Hondakin puntuala.

Lohia agortzean, aluminio sulfatoa fabrikatzerakoan sortzen da.

Hondakinarentzat identifikatutako edukiontzian jasotzen da sortzen den lekuan edo lekuetan, eta bete ondoren, hondakinen biltegira eramaten da.

• 2. Prozesua: «Aluminio polikloruroak fabrikatzea».

– 3. hondakina: «Aluminio polikloruroaren hondakina».

Identifikazioa: A20014064/2000007673/2/1.

Hondakinaren kodea: Q8//D15//L27/S27//C23// H5/8/A401(1)//B5001.

EHZ: 060313.

Urtean sortutako kantitatea: 3 t.

Aluminio polikloruroaren bukaerako biltegiratzean sortzen da; iraungita edo ezegonkortuta dagoen produktua da.

Hondakinarentzat identifikatutako edukiontzian biltzen da sortzen den lekuan edo lekuetan, eta bete ondoren, hondakinen biltegira eramaten da.

– 4. hondakina: «Prentsa-iragazkiaren lohiak».

Identifikazioa: A20014064/2000007673/2/2.

Hondakinaren kodea: Q8//D15//S/P27//C23//H5// A401(1)//B5001.

EHZ: 060502.

Urtean sortutako kantitatea: 3.500 kg.

Aluminio polikloruroa iragazteko eragiketetan sortzen da.

Hondakinarentzat identifikatutako edukiontzian biltzen da sortzen den lekuan edo lekuetan, eta bete ondoren, hondakinen biltegira eramaten da.

– 5. hondakina: «Kaltzio karbonatoa».

Identifikazioa: A20014064/2000007673/2/3.

Hondakinaren kodea: Q8//D15//P40//C24//H5// A401(1)//B5001.

EHZ: 060313.

Urtean sortutako kantitatea: 20 kg.

Aluminio polikloruro lau motetako bat fabrikatzerakoan sortzen da. Erreakziorik izan ez duen kaltzio karbonatoa da.

Hondakinarentzat identifikatutako bidoian jasotzen da sortzen den postuan edo postuetan. Behin bete ondoren, hondakinen biltegira eramaten da.

– Residuo 2: «Lodos de sulfato de aluminio».

Identificación: A20014064/2000007673/1/2.

Código del residuo: Q8//D15//L27//C24//H5// A401(1)//B5001.

LER: 190205.

Cantidad anual generada: residuo puntual.

Se genera en la fabricación de sulfato de aluminio cuando se agota el lodo.

Es recogido en contenedor identificado para dicho residuo junto al puesto o puestos en que se genera, el cual una vez lleno se lleva al almacén de residuos.

• Proceso 2: «Fabricación de policloruro de aluminio».

– Residuo 3: «Residuo de policloruro de aluminio».

Identificación: A20014064/2000007673/2/1.

Código del residuo: Q8//D15//L27/S27//C23// H5/8/A401(1)//B5001.

LER: 060313

Cantidad anual generada: 3 t.

Se genera en el almacenamiento final del Policloruro de Aluminio; consiste en el producto caducado o desestabilizado.

Es recogido en contenedor identificado para dicho residuo junto al puesto o puestos en que se genera, el cual una vez lleno se lleva al almacén de residuos.

– Residuo 4: «Lodos filtro prensa».

Identificación: A20014064/2000007673/2/2.

Código del residuo: Q8//D15//S/P27//C23//H5// A401(1)//B5001.

LER: 060502.

Cantidad anual generada: 3.500 kg.

Se genera en las operaciones de filtrado del policloruro de aluminio.

Es recogido en contenedor identificado para dicho residuo junto al puesto o puestos en que se genera, el cual una vez lleno se lleva al almacén de residuos.

– Residuo 5: «Carbonato de calcio».

Identificación: A20014064/2000007673/2/3.

Código del residuo: Q8//D15//P40//C24//H5// A401(1)//B5001.

LER: 060313.

Cantidad anual generada: 20 kg.

Se genera en la fabricación de uno de los cuatro tipos de Policloruro de Aluminio. Es el carbonato de calcio que ha quedado sin reaccionar.

Es recogido en bidón identificado para dicho residuo junto al puesto o puestos en que se genera, el cual una vez lleno se lleva al almacén de residuos.

• 3. Prozesua: «Sodio sulfuro disoluzioaren prestaketa».

– 6. hondakina: «Sodio sulfuro hondarrak dituzten zakuak».

Identifikazioa: A20014064/2000007673/3/1.

Hondakinaren kodea: Q5//R13//S36//C19//H5//A401(1)//B5001.

EHZ: 150110.

Urtean sortutako kantitatea: 6 t.

Sodio sulfuroa ekartzeko erabiltzen diren zaku hutsak dira.

Hondakinarentzat identifikatutako paletan jasotzen da sortzen den postuan edo postuetan. Behin bete ondoren, hondakinen biltegira eramaten da.

• 4. Prozesua: «Zerbitzu orokorrak».

– 7. hondakina: «Olioa».

Identifikazioa: A20014064/2000007673/4/1.

Hondakinaren kodea: Q7//R13//L8//C51//H5/6//A401(1)//B0019.

EHZ: 130205.

Urtean sortutako kantitatea: 20 kg.

Makinetan olioa aldatzeko eragiketetan sortzen da; kloratu gabeko olio mineralak dira.

Hondakinarentzat identifikatutako bidoian jasotzen da sortu den postuan edo postuetan. Behin bete ondoren, hondakin arriskutsuen biltegira eramaten da.

– 8. hondakina: «Bateriak».

Identifikazioa: A20014064/2000007673/4/2.

Hondakinaren kodea: Q6//R13//S37//C18/23//H8//A401(1)//B0019.

EHZ: 160601.

Urtean sortutako kantitatea: 2 unitate.

Beruna eta soluzio azidoa duten bateria erabiliak berritzerakoan sortzen da.

Hondakinarentzat identifikatutako lekuan biltzen da, horretarako berariaz jarritako gunean.

– 9. hondakina: «Botoi-pilak».

Identifikazioa: A20014064/2000007673/4/3.

Hondakinaren kodea: Q6//R13//S37//C16//H6//A401(1)//B0019.

EHZ: 160603.

Urtean sortutako kantitatea: 0,5 kg.

Merkurioa duten pila agortuak biltzeko orduan sortzen da.

Hondakinarentzat identifikatutako kutxan biltzen dira berariaz adierazitako gunean.

• Proceso 3: «Preparación de sulfuro de sodio en solución».

– Residuo 6: «Sacos con restos de sulfuro de sodio».

Identificación: A20014064/2000007673/3/1.

Código del residuo: Q5//R13//S36//C19//H5//A401(1)//B5001.

LER: 150110.

Cantidad anual generada: 6 t.

Son los sacos vacíos en los que llega el sulfuro de de sodio.

Es recogido en palet identificado para dicho residuo junto al puesto o puestos en que se genera, el cual una vez lleno se lleva al almacén de residuos.

• Proceso 4: «Servicios generales».

– Residuo 7: «Aceite».

Identificación: A20014064/2000007673/4/1.

Código del residuo: Q7//R13//L8//C51//H5/6//A401(1)//B0019.

LER: 130205.

Cantidad anual generada: 20 kg.

Se genera en operaciones de reposición de aceite en las máquinas; consiste en aceites minerales no clorados.

Es recogido en bidón identificado para dicho residuo junto al puesto o puestos en que se genera, el cual una vez lleno se lleva al almacén de residuos peligrosos.

– Residuo 8: «Baterías».

Identificación: A20014064/2000007673/4/2.

Código del residuo: Q6//R13//S37//C18/23//H8//A401(1)//B0019.

LER: 160601.

Cantidad anual generada: 2 unidades.

Se genera en operaciones de reposición de baterías usadas que contienen plomo y solución ácida.

Es recogido en zona identificada para dicho residuo depositado en zona específica para el mismo.

– Residuo 9: «Pilas botón».

Identificación: A20014064/2000007673/4/3.

Código del residuo: Q6//R13//S37//C16//H6//A401(1)//B0019.

LER: 160603.

Cantidad anual generada: 0,5 kg.

Se genera en operaciones de recogida de pilas agotadas que contienen mercurio.

Se recogen en caja identificada para dicho residuo depositado en zona específica para el mismo.

– 10. hondakina: «Fluoreszenteak».

Identifikazioa: A20014064/2000007673/4/4.

Hondakinaren kodea: Q14//R13//S40//C16//H6//A401(1)//B0019.

EHZ: 200121.

Urtean sortutako kantitatea: 5 kg.

Merkurioa duten lanpara erabiliak birjartzeko eragiketetan sortzen da.

Hondakinarentzat identifikatutako kutxan biltzen da, horretarako berariaz jarritako gunean.

– 11. hondakina: «Ordenagailuak».

Identifikazioa: A20014064/2000007673/4/5.

Hondakinaren kodea: Q14//R13//S40//C6/11/18//H6//A401(1)//B0019.

EHZ: 160213.

Urtean sortutako kantitatea: 20 kg.

Ekipo elektrikoak eta elektronikoak birjartzeko eragiketetan sortzen da; baztertutako ekipo ofimatikoak dira.

Hondakinarentzat identifikatutako kutxan biltzen da hondakin arriskutsuen biltegian.

– 12. hondakina: «Gasolioa».

Identifikazioa: A20014064/2000007673/4/6.

Hondakinaren kodea: Q8//R13//L9//C51//H5//A401(1)//B0019.

EHZ: 16070.

Urtean sortutako kantitatea: 50 kg.

Makinak garbitzeko eragiketetan sortzen da.

Hondakinarentzat identifikatutako bidoian jasotzen da sortzen den postuan edo postuetan. Behin bete ondoren, hondakinen biltegira eramaten da.

– 13. hondakina: «Laborategiko hondakinak».

Identifikazioa: A20014064/2000007673/4/7.

Hondakinaren kodea: Q7//D15//S40//C41//H6//A401(1)//B0019.

EHZ: 160506.

Urtean sortutako kantitatea: 100 kg.

Aluminio, kloruro, sulfato eta basikotasunaren laborategiko analisiak egiterakoan EDTA, zink sulfatoa, azido nitrikoa eta sodio hidroxidoa erabiltzearen ondorioz sortzen da; batez ere produktu kimiko ez-organikoak ditu.

Hondakinarentzat identifikatutako edukiontzian biltzen da sortzen den lekuan edo lekuetan, eta bete ondoren, hondakinen biltegira eramaten da.

– 14. hondakina: «Azido agortuak».

Identifikazioa: A20014064/2000007673/4/8.

– Residuo 10: «Fluorescentes».

Identificación: A20014064/2000007673/4/4.

Código del residuo: Q14//R13//S40//C16//H6//A401(1)//B0019.

LER: 200121.

Cantidad anual generada: 5 kg.

Se genera en operaciones de reposición de lámparas usadas conteniendo mercurio.

Es recogido en caja identificada para dicho residuo depositado en zona específica para el mismo.

– Residuo 11: «Ordenadores».

Identificación: A20014064/2000007673/4/5.

Código del residuo: Q14//R13//S40//C6/11/18//H6//A401(1)//B0019.

LER: 160213.

Cantidad anual generada: 20 kg.

Se genera en operaciones de reposición de equipos eléctricos y electrónicos; consiste en equipos ofimáticos desechados.

Es recogido en caja identificada para dicho residuo en el almacén de residuos peligrosos.

– Residuo 12: «Gasoil».

Identificación: A20014064/2000007673/4/6.

Código del residuo: Q8//R13//L9//C51//H5//A401(1)//B0019.

LER: 160708.

Cantidad anual generada: 50 kg.

Se genera en operaciones limpieza de máquinas.

Es recogido en bidón identificado para dicho residuo junto al puesto o puestos en que se genera, el cual una vez lleno se lleva al almacén de residuos.

– Residuo 13: « Residuos de laboratorio».

Identificación: A20014064/2000007673/4/7.

Código del residuo: Q7//D15//S40//C41//H6//A401(1)//B0019.

LER: 160506.

Cantidad anual generada: 100 kg.

Se genera como consecuencia de la utilización de EDTA, Sulfato de cinc, Ácido nítrico e Hidróxido de sodio en análisis de laboratorio de los aluminios, cloruros, sulfatos y basicidad; contiene principalmente productos químicos inorgánicos.

Es recogido en contenedor identificado para dicho residuo junto al puesto o puestos en que se genera, el cual una vez lleno se lleva al almacén de residuos.

– Residuo 14: «Ácidos agotados».

Identificación: A20014064/2000007673/4/8.

Hondakinaren kodea: Q7//D15//L27//C23//H8//A401(1)//B0019.

EHZ: 160506.

Urtean sortutako kantitatea: 50 kg.

Laborategiko analisietan azidoak erabiltzearen ondorioz sortzen da; batez ere produktu kimiko ez-organikoak ditu.

Hondakinarentzat identifikatutako edukiontzian biltzen da sortzen den lekuan edo lekuetan, eta bete ondoren, hondakinen biltegira eramaten da.

– 15. hondakina: «Kutsatutako xurgatzaileak eta trapuak».

Identifikazioa: A20014064/2000007673/4/9.

Hondakinaren kodea: Q5//D15//S34//C51//H5//A401(1)//B0019.

EHZ: 150202.

Urtean sortutako kantitatea: 80 kg.

Xurgatzaileak eta ehunak bildu eta pilatzerakoan sortzen da; batez ere olioz bustitako trapuak, material xurgatzaileak eta zerrautsa dira.

Hondakinarentzat identifikatutako bidoian jasotzen da sortzen den postuan edo postuetan. Behin bete ondoren, hondakinen biltegira eramaten da.

– 16. hondakina: «Gai arriskutsuak eduki dituzten bidoiak».

Identifikazioa: A20014064/2000007673/4/10.

Hondakinaren kodea: Q5//R13//S36//C44//H5//A401(1)//B0019.

EHZ: 150110.

Urtean sortutako kantitatea: 20 kg.

Ontzi hutsak bildu eta pilatzerakoan sortzen da; lurrun-galdarentzat korrosioaren aurkako produktua eduki duten plastikozko ontziak dira. Osagai nagusiak ziklohexamina eta sodio metabisulfato anhidroa dira.

Hondakinarentzat identifikatutako paletan biltzen da hondakinen biltegian.

– 17. hondakina: «Pintura eduki duten poto hutsak».

Identifikazioa: A20014064/2000007673/4/11.

Hondakinaren kodea: Q5//R13//S36//C41//H5//A401(1)//B0019.

EHZ: 150110.

Urtean sortutako kantitatea: 10 kg.

Ontzi hutsak jasotzerakoan sortzen da; olioak eduki dituzten metalezko ontziak dira.

Hondakinarentzat identifikatutako paletan jasotzen da, sortzen den postuen ondoan. Behin bete ondoren, hondakinen biltegira eramaten da.

Código del residuo: Q7//D15//L27//C23//H8//A401(1)//B0019.

LER: 160506.

Cantidad anual generada: 50 kg.

Se genera como consecuencia de la utilización de ácidos en los análisis de laboratorio; contiene principalmente productos químicos inorgánicos.

Es recogido en contenedor identificado para dicho residuo junto al puesto o puestos en que se genera, el cual una vez lleno se lleva al almacén de residuos.

– Residuo 15: «Trapos y absorbentes contaminados».

Identificación: A20014064/2000007673/4/9.

Código del residuo: Q5//D15//S34//C51//H5//A401(1)//B0019.

LER: 150202.

Cantidad anual generada: 80 kg.

Se genera en la recogida y agrupación de absorbentes y textiles; consiste en trapos, material absorbente y serrín impregnados de aceite principalmente.

Es recogido en bidón identificado para dicho residuo junto al puesto o puestos en que se genera, el cual una vez lleno se lleva al almacén de residuos.

– Residuo 16: «Bidones que han contenido sustancias peligrosas».

Identificación: A20014064/2000007673/4/10.

Código del residuo: Q5//R13//S36//C44//H5//A401(1)//B0019.

LER: 150110.

Cantidad anual generada: 20 kg.

Se genera en la recogida y agrupación de envases vacíos; consiste en envases plásticos que han contenido producto anticorrosivo para calderas de vapor cuyos componentes principales son ciclohexamina y Metabisulfuto sódico anhidro.

Se recoge en una palet identificado para dicho residuo en el almacén de residuos.

– Residuo 17: « Latas vacías que han contenido pintura».

Identificación: A20014064/2000007673/4/11.

Código del residuo: Q5//R13//S36//C41//H5//A401(1)//B0019.

LER: 150110.

Cantidad anual generada: 10 kg.

Se genera en la recogida de envases vacíos; consiste en envases metálicos que han contenido pintura.

Es recogido en palet identificado para dicho residuo junto a los puestos en que se genera, el cual una vez lleno se lleva al almacén de residuos.

a) Hondakin arriskutsuak biltzeko sistemak bereiziak izango dira, duten tipologia dela-eta, isuriren bat gertatuz gero, nahasi, arriskutsuago bihurtu edo kudeaketa zaildu dezaketen kasuetan.

b) Hondakin arriskutsuak jasotzen dituzten ontziek, hondakin toxiko eta arriskutsuei buruzko maiatzaren 14ko 20/1986 Oinarrizko Legea betearazteko erregelamendua onartzen duen uztailaren 20ko 833/1988 Errege Dekretuak 13. artikuluan ezarritako segurtasun-arauak kontuan izan beharko dituzte, eta itxita egongo dira kudeatzaileak jaso arte, isuri edo lurrundu ez daitezen.

c) Aurreko atalean aipatzen diren ontziek etiketatuta egon beharko dute, eta etiketak argia, irakurtzeko modukoa eta ezabaezina izan beharko du; etiketa uztailaren 20ko 833/1988 Errege Dekretuak 14. artikuluan horretarako adierazitako jarraibideen araberakoa izango da.

d) Hondakin arriskutsuak gordetzeko denbora ezingo da 6 hilabetetik gorakoa izan.

e) Hondakinak kudeatzaile baimenduaren instalazioetara eraman aurretik, nahitaezko baldintza izango da agiri baten bidez egiaztatzea kudeatzaile baimendu horrek hondakinak onartu dituela. Agiri horretan hondakinak onartzeko baldintzak ezarriko dira, eta egiaztatu egingo da tratatu beharreko hondakinaren ezaugarriak administrazio-baimenarekin bat datozela. Agiri hori Ingurumen Sailburuordetzara bidaliko da hondakina lehenengoz erretiratu aurretik eta, behar izanez gero, hondakin-kudeatzaile berri batengana eraman aurretik. Beharrezkoa izanez gero, karakterizazio xehatua egingo da, proposatutako tratamenduaren egokitasuna egiaztatzeko. Hala badagokio, arrazoitu egin beharko da proposatutako kudeaketa-modua Ebazpen honetako hondakinen kudeaketari buruzko printzipio hierarkikoei egokitzen zaiela.

f) Hondakin arriskutsuak eraman aurretik eta, hala badagokio, araudian ezarritako aurretiazko jakinarazpena egin ondoren, kontrolerako eta jarraipenerako agiria bete beharko da. Agiri horren zati bat garraiolariari emango zaio, zamarekin batera jatorritik helmugaraino eraman dezan. Auxiliar Papelera SA enpresak artxibategian erregistratu eta gorde beharko ditu onarpen-agiriak eta kontrolerako zein jarraipenerako agiriak, edo horien agiri ofizial baliokideak, bost urtean gutxienez.

g) Egiaztatu egin beharko da hondakin arriskutsuak baimendutako kudeatzailearen instalazioetara eramateko erabiliko den garraiobideak horrelako gaiak garraiatzeko indarrean dagoen legerian ezarritako baldintzak betetzen dituela.

h) Auxiliar Papelera SA enpresak sortutako olio erabilia industrian erabilitako olioaren kudeaketa

a) Los sistemas de recogida de residuos peligrosos deberán ser independientes para aquellas tipologías de residuos cuya posible mezcla en caso de derrames suponga aumento de su peligrosidad o mayor dificultad de gestión.

b) Los recipientes o envases conteniendo residuos peligrosos deberán observar las normas de seguridad establecidas en el artículo 13 del Real Decreto 833/1988, de 20 de julio, por el que se aprueba el Reglamento para la ejecución de la Ley 20/1986, de 14 de mayo, Básica de Residuos Tóxicos y Peligrosos, y permanecerán cerrados hasta su entrega a gestor en evitación de cualquier pérdida de contenido por derrame o evaporación.

c) Los recipientes o envases a que se refiere el punto anterior deberán estar etiquetados de forma clara, legible e indeleble y en base a las instrucciones señaladas a tal efecto en el artículo 14 del Real Decreto 833/1988 de 20 de julio.

d) El tiempo de almacenamiento de los residuos peligrosos no podrá exceder de 6 meses.

e) Previamente al traslado de los residuos hasta las instalaciones del gestor autorizado deberá disponerse, como requisito imprescindible, de compromiso documental de aceptación por parte de dicho gestor autorizado, en el que se fijen las condiciones de ésta, verificando las características del residuo a tratar y la adecuación a su autorización administrativa. Dicho documento se remitirá a la Viceconsejería de Medio Ambiente antes de la primera evacuación del residuo, y en su caso, previamente al envío del mismo a un nuevo gestor de residuos. En caso necesario, deberá realizarse una caracterización detallada, al objeto de acreditar la idoneidad del tratamiento propuesto. En su caso, deberá justificarse que la vía de gestión propuesta se ajusta a los principios jerárquicos sobre gestión de residuos recogidos en la presente Resolución.

f) Con anterioridad al traslado de los residuos peligrosos y una vez efectuada, en su caso, la notificación previa de dicho traslado con la antelación reglamentariamente establecida, deberá procederse a cumplimentar el documento de control y seguimiento, una fracción del cual deberá ser entregada al transportista como acompañamiento de la carga desde su origen al destino previsto. Auxiliar Papelera, S.A. deberá registrar y conservar en archivo los documentos de aceptación y documentos de control y seguimiento o documento oficial equivalente, durante un periodo no inferior a cinco años.

g) Deberá verificarse que el transporte a utilizar para el traslado de los residuos peligrosos hasta las instalaciones del gestor autorizado reúne los requisitos exigidos por la legislación vigente para el transporte de este tipo de mercancías.

h) Auxiliar Papelera, S.A. deberá gestionar el aceite usado generado de conformidad con el Real Decreto

arautzen duen ekainaren 2ko 679/2006 Errege Dekretuari jarraituz kudeatu beharko da.

i) Aipatutako ekainaren 2ko 679/2006 Errege Dekretuan aurreikusitako kudeaketa-sistema bateratu baimendu bat ezartzen ez den bitartean, Euskal Autonomia Erkidegoan erabilitako olioaren kudeaketa arautzen duen irailaren 29ko 259/1998 Dekretuan begiesten diren aurreikuspenak bete beharko ditu Auxiliar Papelera SA enpresak.

j) Tresna elektriko eta elektronikoen hondakinak, horien artean hodi fluoreszenteak, tresna elektriko zein elektronikoei eta horien hondakinen kudeaketari buruzko otsailaren 25eko 208/2005 Errege Dekretuan ezarritakoaren arabera kudeatuko dira.

k) Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2000ko ekainaren 29ko 2037/2000 EE Arautegian ozono-geruza agortzen duten substantzia batzuk zehazten eta arautzen dira. Auxiliar Papelera SA enpresak era horretako substantziarik badu, substantzia horiek bildu eta suntsitu egingo dira aldeek erabakitako bide teknikoak erabiliz edota ingurumen ikuspuntutik onar daitekeen suntsiketarako beste edozein bide erabiliz; hondakin horiek birziklatu edo birsortu egingo dira bestela, aparailuak aztertu eta mantentzeko lanen aurretik nahiz desmuntatu eta suntsitu baino lehen.

l) Auxiliar Papelera SA enpresak urtero adierazi beharko du Ingurumen Sailburuordetzan ekitaldi bakoitzean sortu dituen hondakin arriskutsu guztien jatorria, kopurua, helburua eta aldi baterako biltegiratuta dauden hondakinen zerrenda.

m) Erregistro bat edukiko du, hondakin arriskutsuei buruzko datu hauek agerrarazteko: kopurua, izaera, identifikazio-kodea, jatorria, tratatzeko metodo eta tokiak, sorrera- eta lagapen-datak, biltzeko maiztasuna eta garraiatzeko modua, uztailaren 20ko 833/1988 Errege Dekretuaren 17. artikuluan ezarritakoa betez, eta uztailaren 20ko 952/1997 Errege Dekretuaren bidezko aldaketan ezarritakoa betez. Sei hilean behin, Ingurumen Sailburuordetzari kontrolerako erregistro horren kopia bidaliko dio.

n) Hondakin arriskutsuen kudeaketako funtsezko oinarriak bete daitezen, hau da, hondakin horiek ahal den gutxiena sortzeko, Auxiliar Papelera SA enpresak prebentziozko neurriak erabiliz hondakin arriskutsuen sorrera gutxitzeko plana egin eta aurkeztu beharko du Ingurumen Sailburuordetza honetan, gutxienez lau urtean behin.

o) Aipatutako e) eta f) (kudeatzaileak EAEn daudenean), l) eta m) ataletan adierazitako agiriak Ingurumen Sailburuordetzara bidaliko dira, ahal de-

679/2006, de 2 de junio, por el que se regula la gestión de los aceites industriales usados.

i) En tanto en cuanto no se proceda a la implantación de un sistema integrado de gestión autorizado en los términos previstos en el mencionado Real Decreto 679/2006, de 2 de junio, Auxiliar Papelera, S.A. deberá dar cumplimiento a las previsiones contempladas en el Decreto 259/1998, de 29 de septiembre, por el que se regula la gestión del aceite usado en el ámbito de la Comunidad Autónoma del País Vasco.

j) Los residuos de equipos eléctricos y electrónicos, entre los que se incluyen los tubos fluorescentes, se gestionarán de conformidad con lo establecido en el Real Decreto 208/2005, de 25 de febrero, sobre aparatos eléctricos y electrónicos y la gestión de sus residuos.

k) En la medida en que Auxiliar Papelera, S.A., sea poseedor de las sustancias usadas definidas en el Reglamento (CE) n.º 2037/2000 del Parlamento Europeo y del Consejo de 29 de junio de 2000 sobre las sustancias que agotan la capa de ozono, estas se recuperarán para su destrucción por medios técnicos aprobados por las partes o mediante cualquier otro medio técnico de destrucción aceptable desde el punto de vista del medio ambiente, o con fines de reciclado o regeneración durante las operaciones de revisión y mantenimiento de los aparatos o antes de su desmontaje o destrucción.

l) Anualmente Auxiliar Papelera, S.A. deberá declarar a la Viceconsejería de Medio Ambiente el origen y cantidad de los residuos peligrosos producidos, su destino y la relación de los que se encuentran almacenados temporalmente al final del ejercicio objeto de declaración.

m) Se llevará un registro, en el que se hará constar la cantidad, naturaleza, código de identificación, origen, métodos, y lugares de tratamiento, así como las fechas de generación y cesión de todos los residuos, frecuencia de recogida y medio de transporte en cumplimiento de lo establecido en el artículo 17 del Real Decreto 833/1988, de 20 de julio y su modificación posterior mediante el Real Decreto 952/1997, de 20 de julio. Semestralmente se remitirá a la Viceconsejería de Medio Ambiente copia de este registro de control.

n) A fin de cumplimentar uno de los principios esenciales de la gestión de residuos peligrosos, el cual es la minimización de la producción de dichos residuos, Auxiliar Papelera, S.A. deberá elaborar y presentar ante esta Viceconsejería de Medio Ambiente con una periodicidad mínima de cuatro años, un Plan de Reducción en la producción de residuos peligrosos mediante la aplicación de medidas preventivas.

o) Los documentos referenciados en los apartados e) y f) (cuando los gestores radiquen en territorio de la CAPV), l) y m) de este apartado serán enviados a

la transakzio elektroniko bidez, IKS-L03 Sistemaren erakundeentzako bertsioa erabilita.

p) Auxiliar Papelera SA enpresak PKB daukaten gailuak dituenez, nahitaez bete behar ditu horiek behar bezala kudeatzeko poliklorobifeniloak, polikloroterfeniloak eta horiek dituzten gailuak ezabatu eta kudeatzeko neurriak ezartzen dituen abuztuaren 27ko 1378/1999 Errege Dekretua eta errege dekretu hori aldatzen duen otsailaren 24ko 228/2006 Errege Dekretua.

q) Amiantoa duten hondakinak antzemanez gero, Auxiliar Papelera SA enpresak amiantoak ingurumenean sortzen duen kutsadura saihestu eta gutxitzeari buruzko 108/1991 Errege Dekretuan (3. artikulua) ezarritako eskakizunak bete beharko ditu. Era berean, amiantoa duten hondakinak kudeatzeko egingo diren manipulazioak 396/2006 Errege Dekretuan ezarritako aginduen arabera burutuko dira; dekretu horren bidez ezarri ziren amiantoarekin lan egiterakoan segurtasun eta osasun arloan bete behar diren gutxieneko baldintzak.

B.1.3.2.– Hondakin ez-arriskutsuak.

Sustatzaileak adierazitako hondakin ez-arriskutsuak hauek dira:

la Viceconsejería de Medio Ambiente preferentemente mediante transacción electrónica a través de la versión entidades del Sistema IKS-L03.

p) En tanto en cuanto Auxiliar Papelera, S.A. sea poseedor de aparatos que contengan o puedan contener PCB, deberá cumplir los requisitos que para su correcta gestión se señalan en el Real Decreto 1378/1999, de 27 de agosto, por el que se establecen medidas para la eliminación y gestión de los policlorobifenilos, policloroterfenilos y aparatos que los contengan, y su posterior modificación mediante Real Decreto 228/2006, de 24 de febrero.

q) En caso de detectarse la presencia de residuos que contengan amianto, Auxiliar Papelera, S.A. deberá dar cumplimiento a las exigencias establecidas en el Real Decreto 108/1991 (artículo 3) para la prevención y reducción de la contaminación del medio ambiente producida por el amianto. Asimismo las operaciones de manipulación para su gestión de los residuos que contengan amianto, se realizarán de acuerdo a las exigencias establecidas en el Real Decreto 396/2006 por el que se establecen las disposiciones mínimas de seguridad y salud aplicables a los trabajos con riesgo de exposición al amianto.

B.1.3.2.– Residuos no Peligrosos.

Los residuos no peligrosos declarados por el promotor son los siguientes:

Hondakinaren izena	EHZ kodea	Zein prozesuri lotuta	Zenbatetsitako ekoizpena (kg)
Obra-hondakinak	170904	Mantentze-lanak	13.260
Plastikozko ontzi hutsak	150102	Enbalatzeak	
Paleta eta zura	150103	Enbalatzeak	7.500
Txatarra metalikoak	160117	Mantentze-lanak	Noizean behin
Papera eta kartoia	030000	Enbalatzeak eta bulegoak	1.040
Toner-kartutxoak	080318	Bulegoak	19 unitate

Nombre del residuo	*Código LER*	*Proceso asociado*	*Producción estimada (kg)*
Escombros	*170904*	*Mantenimiento*	*13.260*
Envases plásticos vacíos	*150102*	*Embalajes*	
Palet y madera	*150103*	*Embalajes*	*7.500*
Chatarras metálicas	*160117*	*Mantenimiento*	*Puntual*
Papel y cartón	*030000*	*Embalajes y Oficinas*	*1.040*
Cartuchos de toner	*080318*	*Oficinas*	*19 ud.*

a) Erabilitako ontziak eta ontzi-hondakinak gaika behar bezala bereizi eta eragile ekonomiko bati emango zaizkio (hornitzaileari), erabilitako ontzien kasuan berriro erabili ahal izateko; ontzi-hondakinak, berriz, berreskuratzaile, birziklatzaile edo balioztagune baimendu bati.

b) Hondakin horiek 2 urtez gorde ahal izango dira gehienez.

a) Los envases usados y residuos de envases deberán ser entregados en condiciones adecuadas de separación por materiales a un agente económico (proveedor) para su reutilización en el caso de los envases usados, o a un recuperador, reciclador o valorizador autorizado para el caso de residuos de envases.

b) El periodo de almacenamiento de estos residuos no podrá exceder de 2 años.

c) Oro har, hondakinak hustu aurretik, baimendutako kudeatzaile batek onartzen dituelako agiria izan beharko dute, onarpen horretarako baldintzak zehaztuta. Agiri horren kopia bidali beharko da Ingurumen Sailburuordetzara, proposatutako kudeaketa egokia dela eta Ebazpen honetan ezarritako oinarrizko printzipioak betetzen direla egiaztatzeko. Hala badagokio, arrazoitu egin beharko da proposatutako kudeaketamodua Ebazpen honetako hondakinen kudeaketari buruzko printzipio hierarkikoei egokitzen zaiela. Auxiliar Papelera SA enpresak artxibategian erregistratu eta gorde beharko ditu onarpen-agiriak edo horien agiri ofizial baliokideak, aginduzkoak direnean, bost urtean gutxienez.

d) Halaber, hondakin geldo eta geldotuen kudeaketari buruzko azaroaren 2ko 423/1994 Dekretuarekin bat etorriz, hondakin ez-arriskutsuak zabortegi baimendu batera eraman aurretik, jarraipenerako eta kontrolerako dagokion agiria bete beharko da. Agiri horiek bost urtez gorde beharko dira.

e) Erregistro bat egingo da, hondakin arriskutsuei buruzko datu hauek agerrarazteko: kopurua, izaera, identifikazio-kodea, jatorria, tratatzeko metodo eta tokiak, sorrera- eta lagapen-datak, biltzeko maiztasuna eta garraiatzeko modua. Urtero, Ingurumen Sailburuordetzari bidaliko zaio kontrolerako erregistro horren kopia.

f) Aipatutako c) eta d) (kudeatzaileak EAEn daudenean) eta e) ataletan adierazitako agiriak Ingurumen Sailburuordetzara bidaliko dira, ahal dela transakzio elektroniko bidez, IKS-L03 Sistemaren erakundeentzako bertsioa erabilita.

B.1.4.– Lurzorua babesteko baldintzak.

Urtarrilaren 14ko 9/2005 Errege Dekretuan eta otsailaren 4ko 1/2005 Legean ezarritako aginduak betez lurzoruaren egoerari buruz aurkeztutako aurretiazko txostenean jasota dauden gomendioen arabera, Auxiliar Papelera SA enpresak lurzorua babesteko beharrezko neurriak hartu beharko ditu.

Auxiliar Papelera SA enpresak jarduera garatzen duen lur-zatian lur-mugimenduak sustatzen baditu, enpresak hondeatu behar dituen materialen karakterizazioa egin beharko du, jarduketa kutsatzaileen ondorioz erasan diren egiaztatzearren eta, karakterizazio horren emaitzen arabera, horientzako kudeaketamodu egokiena zehaztearren.

Karakterizazio horretan lortutako emaitzak, material horiek kudeatu aurretik Ingurumen Sailburuorde-

c) Con carácter general todo residuo con anterioridad a su evacuación deberá contar con un documento de aceptación emitido por gestor autorizado que detalle las condiciones de dicha aceptación. Se remitirá copia de este documento a la Viceconsejería de Medio Ambiente a fin de comprobar la adecuación de la gestión propuesta y el cumplimiento de lo establecido en los principios generales de esta Resolución. En su caso, deberá justificarse que la vía de gestión propuesta se ajusta a los principios jerárquicos sobre gestión de residuos recogidos en la presente Resolución. Auxiliar Papelera, S.A. deberá registrar y conservar en archivo los documentos de aceptación, o documento oficial equivalente, cuando éstos resulten preceptivos, durante un periodo no inferior a cinco años.

d) Asimismo, de conformidad con el Decreto 423/1994, de 2 de noviembre, sobre gestión de residuos inertes e inertizados, con anterioridad al traslado de los residuos no peligrosos destinados a su depósito en vertedero autorizado, deberá cumplimentarse el correspondiente documento de seguimiento y control. Dichos documentos deberán conservarse durante un período de cinco años.

e) Se llevará un registro, en el que se hará constar la cantidad, naturaleza, código de identificación, origen, métodos, y lugares de tratamiento, así como las fechas de generación y cesión de todos los residuos, frecuencia de recogida y medio de transporte. Anualmente se remitirá a la Viceconsejería de Medio Ambiente copia de este registro de control.

f) Los documentos referenciados en los apartados c) y d) (cuando los gestores radiquen en territorio de la CAPV), y e) de este apartado serán enviados a la Viceconsejería de Medio Ambiente preferentemente mediante transacción electrónica a través de la versión entidades del Sistema IKS-L03.

B.1.4.– Condiciones en relación con la protección del suelo.

De conformidad con el informe preliminar de situación del suelo presentado en cumplimiento de las obligaciones establecidas en el Real Decreto 9/2005 de 14 de enero, y la Ley 1/2005, de 4 de febrero y atendiendo a las recomendaciones en él contenidas, Auxiliar Papelera, S.A., deberá adoptar las medidas necesarias para asegurar la protección del suelo.

En el caso de que Auxiliar Papelera, S.A. promueva actuaciones que consistan en movimientos de tierras en la parcela sobre la que desarrolla su actividad, la empresa deberá caracterizar aquellos materiales objeto de excavación a fin de verificar si hubieran podido resultar afectados como consecuencia de acciones contaminantes y determinar, en función de los resultados de dicha caracterización, la vía de gestión más adecuada para los mismos.

Los resultados obtenidos en dicha caracterización deberán remitirse a la Viceconsejería de Medio Am-

tzara bidaliko dira, baloratzeko. ingurumen organoak, ebazpen arrazoitu bidez, lurzoruaren kalitatearen adierazpena egiteko prozedura hastea eskatu ahal izango du kutsadura-zantzurik antzemanez gero, lurzorua ez kutsatzeko eta kutsatutakoa garbitzeko otsailaren 4ko 1/2005 Legearen 17.6 artikuluan xedatutakoari jarraiki.

B.1.5.– Zaratari buruzko baldintzak.

Jarraian adierazitako zarata-mailak ez gainditzeko neurriak hartu eta instalatuko dira:

a) Jarduera maila hauei egokitu behar zaie: etxebizitzen barrualdean entzungo den zarata ezin izango da inoiz ere 40 dB (A) baino handiagoa izan Leq 60 segundo etengabeko balioan neurtuta, 08:00ak eta 22:00ak bitartean, leiho eta ateak itxita, ezta 45 dB (A) ere gehienezko balioetan.

b) Jarduera maila hauei egokitu behar zaie: etxebizitzen barrualdean entzungo den zarata ezin izango da inoiz ere 30 dB (A) baino handiagoa izan Leq 60 segundo etengabeko balioan neurtuta, 22:00ak eta 08:00ak bitartean, leiho eta ateak itxita, ezta 35 dB (A) ere gehienezko balioetan.

c) Era berean, zarata ezin da 60 dB (A) baino handiagoa izan, Leq 60 segundo etengabeko balioan neurtuta, industria-eremuaren kanpoko itxituran.

d) Zamalanetan eta materiala kamioietan garraiatzean egiten den zaratak ez du handituko sentsibilitate akustiko handieneko guneetako zarata-maila.

C) Ingurumena Zaintzeko Programa.

Ingurumena Zaintzeko Programa sustatzaileak aurkeztutako agirietan aurreikusitakoaren eta ondoko atal hauetan ezarritakoaren arabera gauzatu beharko da:

C.1.– Atmosferara egindako isurtzeak kontrolatzea.

a) Auxiliar Papelera SA enpresak isurtzeen kontrola egin beharko du, informazio honi jarraituz:

biente para su valoración y ello con carácter previo a su gestión, pudiendo el órgano ambiental requerir, mediante resolución motivada, el inicio del procedimiento de declaración de calidad del suelo en el caso de detectarse indicios de contaminación, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 17.6 de la Ley 1/2005, de 4 de febrero, para la prevención y corrección de la contaminación del suelo.

B.1.5.– Condiciones en relación con el ruido.

Se instalarán todas las medidas necesarias para que no se superen los siguientes niveles:

a) La actividad se adecuará de modo que el ruido transmitido al interior de las viviendas no deberá superar en ningún momento los 40 dB(A), medido en valor continuo equivalente Leq 60 segundos, entre las 08:00 y 22:00 horas con las ventanas y puertas cerradas, ni los 45 dB(A) en valores máximos.

b) La actividad se adecuará de modo que el ruido transmitido al interior de las viviendas no deberá superar en ningún momento los 30 dB(A), medido en valor continuo equivalente Leq 60 segundos, entre las 22:00 y 08:00 horas, con las puertas y ventanas cerradas, ni los 35 dB(A) en valores máximos.

c) Asimismo, no deberá transmitirse un ruido superior a 60 dB(A) en valor continuo equivalente Leq 60 segundos, medidos en el cierre exterior del recinto industrial.

d) Las actividades de carga y descarga, así como el transporte de materiales en camiones, debe realizarse de manera que el ruido producido no suponga un incremento importante en el nivel ambiental de las zonas de mayor sensibilidad acústica.

C) Programa de Vigilancia Ambiental.

El programa de vigilancia ambiental deberá ejecutarse de acuerdo con lo previsto en la documentación presentada por el promotor y con lo establecido en los apartados siguientes:

C.1.– Control de las emisiones a la atmósfera.

a) Auxiliar Papelera, S.A., deberá realizar en control de las emisiones de acuerdo con la siguiente información:

Foku zk.	Erregistro-liburuan duen izena	Fokuaren izena	Neurtu beharreko parametroak	Kontrolen maiztasuna
1	20-7673-1	Prozesuko ontzien xurgapena	Partikula solidoak, HCl	Bost urtero (BKE)
2	20-7673-2	Erreaktore-lurrunaren xurgapena	Partikula solidoak, H2SO4	Bost urtero (BKE)
3	20-7673-3	Gasolio-galdara	O2, CO2, CO, SO2, NOX, Opakutasuna	Bost urtero (BKE)
4	20-7673-4	Azido klorhidrikoaren biltegia	HCl	Bost urtero (BKE)

N.º foco	*Denominación en el libro registro*	*Denominación foco*	*Parámetros de medición*	*Frecuencia de controles*
1	*20-7673-1*	*Aspiración de depósitos de proceso*	*Partículas sólidas, HCl*	*Quinquenal (OCA)*
2	*20-7673-2*	*Aspiración de vapor de reactor*	*Partículas sólidas, H2SO4*	*Quinquenal (OCA)*
3	*20-7673-3*	*Caldera de gasóleo*	*O2, CO2, CO, SO2, NOX, Opacidad*	*Quinquenal (OCA)*
4	*20-7673-4*	*Almacén de ácido clorhídrico*	*HCl*	*Quinquenal (OCA)*

b) Aurreko atalean aipatutako neurketa guztiak baimendutako kontrol erakunde (BKE) batek egin beharko ditu (zortzi ordutan hartutako hiru neurri, gutxienez ordubetekoa bakoitza), eta aldizkako kontrol horiei buruzko txostenak Ingurumen Sailburuordetza honek prestatutako «BKEen gutxieneko txostenean» ezarritakora egokitu beharko du. Nolanahi ere, isurtzeen kontrolek eta neurketa-baldintzek Ingurumen Sailburuordetzaren jarraibide teknikoetan eskatutako baldintza guztiak bete beharko dituzte.

c) Arestian eskatutako parametro guztien neurketen BKE txostenak bidaliko dira. Neurketa berriak egin beharko dira, baldin eta parametroen neurketarik ez badago edo egindako neurketak Ebazpen honetan kontrol-maiztasuna ezarri aurretik egindakoak badira. Atmosferara egiten diren isurtzeen ondorengo kontrolak, egindako azken neurketan adierazitako maiztasunarekin egingo dira.

C.1.1.– Lortutako emaitzak erregistratzea.

Erregistro bat egin beharko da euskarri informatikoan edo, horrelakorik ezean, paperean. Dokumentazio gaurkotua erabilita gauzatuko da erregistroa, eta industriak atmosferan sortzen duen kutsadura saihestu eta zuzentzeari buruzko 1976ko urriaren 18ko Aginduak 33. artikuluan ezarritako edukia jaso beharko du.

Erregistro horretan adieraziko dira egindako neurketen emaitzak, mantentze-lanak, garbiketa, aldizkako ikuskatzeak, matxuraren ondorioz gertatutako etenaldiak, egiaztapenak, edozein motako gorabeherak, eta abar. Dokumentazio horrek eguneratuta egon beharko du, eta ingurumen-ikuskatzaileek eskatuko balute, eskuragarri izango dute.

C.2.– Isuritako uraren kalitatea kontrolatzea.

a) Sustatzaileak aurkeztu dituen agirien arabera, ondorengo analisiak egingo dira:

b) Todas las mediciones señaladas en el apartado anterior deberán ser realizadas por una Organismo de Control Autorizado (OCA) (tres medidas de una hora cada una, como mínimo, medidos a lo largo de ocho horas), y los informes correspondientes a dichas mediciones periódicas deberán ajustarse a lo establecido en el «Informe mínimo de OCA» emitido por esta Viceconsejería de Medio Ambiente. En todo caso, los controles y las condiciones de emisión deberán cumplir con todos los requisitos exigidos en las instrucciones técnicas de la Viceconsejería de Medio Ambiente.

c) Se deberán enviar los informes OCA de las mediciones de todos los parámetros requeridos anteriormente. En el caso de que no se dispongan mediciones de los parámetros o las mediciones de dichos parámetros estén realizadas con una antigüedad superior a la frecuencia de controles establecida en esta Resolución se deberán realizar nuevas mediciones. Los consiguientes controles de las emisiones a la atmósfera se realizarán con la frecuencia indicada respecto de la última medición realizada.

C.1.1.– Registro de los resultados obtenidos.

Se llevará a cabo, con documentación actualizada, un registro en soporte informático o, en su defecto, en soporte papel, que recoja el contenido que se establece en el artículo 33 de la Orden de 18 de octubre de 1976, de prevención y corrección de la contaminación atmosférica de origen industrial.

En dicho registro se plasmarán los resultados de las mediciones realizadas, las operaciones de mantenimiento, limpieza, revisiones periódicas, paradas por avería, comprobaciones, incidencias de cualquier tipo, etc. Esta documentación se mantendrá al día y estará a disposición de los inspectores ambientales.

C.2.– Control de la calidad del agua de vertido.

a) De acuerdo con la documentación presentada por el promotor, se realizarán las siguientes analíticas:

Isurketa-puntua	Kontrolatu beharreko fluxua	Neurtu beharreko parametroak	Kontrolen maiztasuna	Kontrol mota
1	Kutsatzaileak eta lurzoruen garbiketa izan ditzaketen euri-urak.	pH, SS eta eroankortasuna	Astero	Autokontrola
		pH, solido esekiak, eroankortasuna, aluminioa, kloruroa, sulfatoak, OEK	Lau hilean behin (euria ari duenean)	Kanpokoa

Punto vertido	*Flujo a controlar*	*Parámetros de medición*	*Frecuencia de controles*	*Tipo de control*
1	*Aguas pluviales con posibles arrastres de contaminantes y limpieza de suelos.*	*pH, SS y Conductividad*	*Semanal*	*Autocontrol*
		pH, sólidos en suspensión, conductividad, aluminio, cloruro, sulfatos, DQO	*Cuatrimestral (en momentos de lluvia)*	*Externo*

b) Kanpoan egiten den kontrol bakoitza, laginak hartzea zein ondorengo analisia, «Erakunde Laguntzaile» batek (Jabari Publiko Hidraulikoaren Erregelamenduaren 255. artikulua) egin eta egiaztatuko du, eta goian aipatutako parametro bakoitzaren gainean egingo dira. Sustatzaileak isurketa-puntu bakoitzeko lagin hartu berri baten analisia aurkeztu beharko du gutxienez; lagina 24 orduko ur-emariarekiko proportzionala izango da, edo bestela, lagin puntual esanguratsua.

Isurketen kontrolen emaitzak Ingurumen Sailburuordetzara eta Uraren Euskal Agentziara, Gipuzkoako Ordezkaritza, bidaliko dira laginak hartzen diren egunetik hasi eta hilabeteko (1) epean.

c) Isurketak baimenean jarritako baldintza guztiak betetzen dituela ulertuko da, B.1.2.3 ataleko parametro guztientzat ezarritako mugak betetzen baditu.

d) Isurketan lehen aipatutako maiatzaren 23ko 606/2003 Errege Dekretuaren hirugarren xedapen gehigarriak aipatzen dituen gai arriskutsuak dauden dioen adierazpen bat igorriko du titularrak urtero. Adierazpen horretan produkzio-prozesuan manipulatu diren substantzia guztiak adierazi behar dira, nahiz eta isurketan ez detektatu.

C.3.– Zarataren kontrola.

Jarduera garatzen den lursaileko kanpoko baldintza akustikoak hiru urtean behin kontrolatuko dira, batez ere zarata etxe barruetara sartzeko arriskurik handiena dagoen aldeetan. Kontroleko lehen urtean izandako emaitzen arabera erabakiko da aurrerantzean neurketak urtero egin ala ez.

Sustatzaileak neurketen proposamen zehatz bat landu beharko du eta neurketa-metodo zehatzak adierazi bertan. Proposamena Ebazpen honen C.6 atalak aipatzen duen ingurumena zaintzeko programaren agiri bateginari gehituko zaio.

b) Cada control externo, tanto la toma de muestras como posterior analisis, será realizado y certificado por una «Entidad Colaboradora» (artículo 255 del Reglamento del Dominio Público Hidráulico) y se llevará a cabo sobre cada uno de los parámetros mencionados en los puntos anteriores. El promotor deberá de presentar analítica de al menos una muestra reciente de cada uno de los puntos de vertido, muestra que deberá ser compuesta de 24 horas proporcional al caudal, o en su caso muestra puntual representativa.

Los resultados de los controles de los vertidos se remitirán a la Viceconsejería de Medio Ambiente y a la Agencia Vasca del Agua, Delegación de Gipuzkoa, en el plazo de un (1) mes desde la toma de muestras.

c) Se considerará que el vertido cumple los requisitos de la autorización cuando todos los parámetros que figuran en el apartado B.1.2.3 verifiquen los respectivos límites impuestos.

d) El titular remitirá anualmente una declaración sobre la existencia en el vertido de sustancias peligrosas a las que se refiere la disposición adicional tercera del anteriormente citado Real Decreto 606/2003, de 23 de mayo. En dicha declaración se ha de indicar yodas las sustancias cuya manipulación haya tenido lugar en el proceso productivo, aunque no se hayan detectado en el vertido.

C.3.– Control del ruido.

Se controlarán las condiciones acústicas en el exterior de la parcela en la que se desarrolla la actividad, en la zona más desfavorable desde el punto de vista de la transmisión de ruido a las viviendas, con una periodicidad trienal. De acuerdo con los resultados obtenidos durante el primer año de control, en lo sucesivo podrá determinarse una periodicidad anual para las mediciones.

El promotor deberá elaborar una propuesta concreta de mediciones que incluya los métodos detallados de medida. La propuesta se incorporará al documento refundido del programa de vigilancia ambiental al que se refiere el apartado C.6 de esta Resolución.

C.4.– Jardueraren adierazleak kontrolatzea.

Ingurumenaren gaia	Enpresari eskatutako abiapuntuko datuak	Unitatea	Adierazlea	Unitatea	Maiztasuna
Ekoizpena	Aluminio sulfato likidoa	T			Urtero
	Aluminio sulfato solidoa	T			Urtero
	Aluminio polikloruroak	T			Urtero
	Sodio sulfuro disoluzioa	T			Urtero
Materialen kontsumoa	Hcl kontsumoa	T	Hcl kontsumoa/produkzioa	T/t	
	Aluminio sulfato kontsumoa	T	Aluminio sulfato kontsumoa / produkzioa	T/t	Urtero
	Kaltzio karbonato kontsumoa	T	Kaltzio karbonato kontsumoa / produkzioa	T/t	Urtero
	Sodio sulfuro kontsumoa	T	Sodio sulfuro kontsumoa / produkzioa	T/t	Urtero
	Azido sulfuriko kontsumoa	T	Azido sulfuriko kontsumoa / produkzioa	T/t	Urtero
Energia kontsumoa	Elektrizitate kontsumoa	Kwh	Elektrizitate kontsumoa / guztizko produkzioa	Kwh/t	Urtero
			Elektrizitate kontsumoa / energia elektrikoaren guztizkoa	% (kwh/ kwh)	Urtero
	Gasolio kontsumoa	Kwh	Gasolio kontsumoa / guztizko produkzioa	Kwh/t	Urtero
			Gasolio kontsumoa / energia elektrikoaren guztizkoa	% (kwh/ kwh)	Urtero
Ur kontsumoa	Ur kontsumoa	Í	Ur kontsumoa / produkzioa	Í/produktu t	Urtero
Uretara egindako isurketak	Ph (batez bestekoa, gehienezkoa, gutxienekoa, lagin-kopurua) / parametro honen isurketa-puntu garrantzitsu guztientzako	Mg/l	Ph	Mg/l	Urtero
	Oek (batez bestekoa, gehienezkoa, gutxienekoa, lagin-kopurua) / parametro honen isurketa-puntu garrantzitsu guztientzako	Mg/l	Oek	Mg/l	Urtero
	Guztizko solido esekiak (batez bestekoa, gehienezkoa, gutxienekoa, lagin-kopurua) / parametro honen isurketa-puntu garrantzitsu guztientzako	Mg/l	Solido esekiak	Mg/l	Urtero
	Aluminioa (batez bestekoa, gehienezkoa, gutxienekoa, lagin-kopurua) / parametro honen isurketa-puntu garrantzitsu guztientzako	Mg/l	Sulfatoak	Mg/l	Urtero
	Kloruroak (batez bestekoa, gehienezkoa, gutxienekoa, lagin-kopurua) / parametro honen isurketa-puntu garrantzitsu guztientzako	Mg/l	Oek	Mg/l	Urtero
	Sulfatoak (batez bestekoa, gehienezkoa, gutxienekoa, lagin-kopurua) / parametro honen isurketa-puntu garrantzitsu guztientzako	Mg/l	Sulfatoak	Mg/l	Urtero

Ingurumenaren gaia	Enpresari eskatutako abiapuntuko datuak	Unitatea	Adierazlea	Unitatea	Maiztasuna
Isurtze atmosferikoak	Partikulen isurtzeak (batez bestekoa, gehienezkoa, gutxienekoa, lagin-kopurua) / 1. Eta 2. Fokuetarako	Mg/nÍ	Partikulen isurtzeak	Mg/nÍ	Urtero
	Partikulen guztizko isurtzeak	Kg	Partikulen guztizko isurtzeak	Kg	Urtero
			Partikulen guztizko isurtzeak / guztizko produkzioa	Kg/ produktu t	Urtero
	H2so4 isurtzeak (batez bestekoa, gehienezkoa, gutxienekoa, lagin-kopurua) / 2 .fokurako	Mg/nÍ	H2so4 isurtzeak	Mg/nÍ	Urtero
	H2so4 guztizko isurtzeak	Kg	H2so4 guztizko isurtzeak	Kg	Urtero
			H2so4 guztizko isurtzeak / guztizko produkzioa	Kg/ produktu t	Urtero
	Hcl isurtzeak (batez bestekoa, gehienezkoa, gutxienekoa, lagin-kopurua) / 1. Fokurako	Mg/nÍ	Hcl isurtzeak	Mg/nÍ	Urtero
	Hcl guztizko isurtzeak	Kg	Hcl guztizko isurtzeak	Kg	Urtero
			Hcl guztizko isurtzeak / guztizko produkzioa	Kg/ produktu t	Urtero
Hondakinak	Sortutako hondakin arriskutsuak	T	Hondakin arriskutsu baliotuak / sortutako hondakin arriskutsuak	%	Urtero
	Hondakin arriskutsu baliotuak	T			
	Kaltzio karbonato hondakina	T	Kaltzio karbonato hondakina / mota zehatzeko aluminio polikloruro produkzioa	T/t	Urtero
	Aluminio polikloruro hondakinak (iraungitakoa edo ezegonkortua)	T	Aluminio polikloruro hondakinak (iraungitakoa edo ezegonkortua) / aluminio polikloruro produkzioa	T/t	Urtero
	Sortutako hondakin ez-arriskutsuak	T	Hondakin ez-arriskutsu baliotuak / sortutako hondakin ez-arriskutsuak	%	Urtero
	Hondakin ez-arriskutsu baliotuak	T			
Lurzoruaren kutsadura	Ustekabeko isurketekin lotutako gorabehera kopurua (ingurune hartzailea zehaztu: airea, ura, lurzorua)	Kopurua/ urte	Ustekabeko isurketekin lotutako gorabehera kopurua	Kopurua/ urte	Urtero
Iks	Ezarri eta egiaztatutako kudeaketa-sistemak (zehaztu)	Bai/ez Zein/ urtea	Ekoscan/urte Eta/edo Iso14001/urte Eta/edo Emas/urte	Bai/ez Zein/urtea	Urtero

C.4.– Control de los indicadores de la actividad.

Tema ambiental	*Datos de partida solicitados a la empresas*	*Unidad*	*Indicador*	*Unidad*	*Periodicidad*
Producción	*Sulfato de aluminio líquido*	*T*			*Anual*
	Sulfato de aluminio sólido	*T*			*Anual*
	Policloruros de aluminio	*T*			*Anual*
	Sulfuro de sodio en solución	*T*			*Anual*

Tema ambiental	*Datos de partida solicitados a la empresas*	*Unidad*	*Indicador*	*Unidad*	*Periodicidad*
Consumo de materiales	*Consumo de hcl*	*T*	*Consumo de hcl / producción*	*T/t*	
	Consumo de sulfato de aluminio	*T*	*Consumo de sulfato de aluminio / producción*	*T/t*	*Anual*
	Consumo de carbonato cálcico	*T*	*Consumo de carbonato cálcico / producción*	*T/t*	*Anual*
	Consumo de sulfuro de sodio	*T*	*Consumo de sulfuro de sodio / producción*	*T/t*	*Anual*
	Consumo de ácido sulfúrico	*T*	*Consumo de ácido sulfúrico / producción*	*T/t*	*Anual*
Consumo de energía	*Consumo de electricidad*	*Kwh*	*Consumo de electricidad / producción total*	*Kwh /t*	*Anual*
			Consumo de electricidad / total de energía eléctrica	*%(kwh/kwh)*	*Anual*
	Consumo de gasoil	*Kwh*	*Consumo de gasoil / producción total*	*Kwh /t*	*Anual*
			Consumo de gasoil / total de energía eléctrica	*%(kwh/kwh)*	*Anual*
Consumo de agua	*Consumo de agua*	*Ï*	*Consumo de agua / producción*	*Ï/t de producto*	*Anual*
Vertidos al agua	*Ph (promedio, max, min, n.º muestras) / para todos los puntos de vertido relevantes de este parámetro*	*Mg/l*	*Ph*	*Mg/l*	*Anual*
	Dqo (promedio, max, min, n.º muestras) / para todos los puntos de vertido relevantes de este parámetro	*Mg/l*	*Dqo*	*Mg/l*	*Anual*
	Sólidos en suspensión totales (promedio, max, min, n.º muestras) / para todos los puntos de vertido relevantes de este parámetro	*Mg/l*	*Sólidos en suspensión*	*Mg/l*	*Anual*
	Alumínio (promedio, max, min, n.º muestras) / para todos los puntos de vertido relevantes de este parámetro	*Mg/l*	*Sulfatos*	*Mg/l*	*Anual*
	Cloruros (promedio, max, min, n.º muestras) / para todos los puntos de vertido relevantes de este parámetro	*Mg/l*	*Dqo*	*Mg/l*	*Anual*
	Sulfatos (promedio, max, min, n.º muestras) / para todos los puntos de vertido relevantes de este parámetro	*Mg/l*	*Sulfatos*	*Mg/l*	*Anual*

Tema ambiental	*Datos de partida solicitados a la empresas*	*Unidad*	*Indicador*	*Unidad*	*Periodicidad*
Emisiones atmosféricas	*Emisiones de partículas (promedio, max, min, n.º muestras) / para focos 1 y 2*	*Mg/nÏ*	*Emisiones de partículas*	*Mg/nÏ*	*Anual*
	Emisiones totales de partículas	*Kg*	*Emisiones totales de partículas*	*Kg*	*Anual*
			Emisiones totales de partículas / producción total	*Kg/t producto*	*Anual*
	Emisiones de h2so4 (promedio, max, min, n.º muestras)/ para foco 2	*Mg/nÏ*	*Emisiones de h2so4*	*Mg/nÏ*	*Anual*
	Emisiones totales de h2so4	*Kg*	*Emisiones totales de h2so4*	*Kg*	*Anual*
			Emisiones totales de h2so4 / producción total	*Kg/t producto*	*Anual*
	Emisiones de hcl (promedio, max, min, n.º muestras) / para foco 1	*Mg/nÏ*	*Emisiones de hcl*	*Mg/nÏ*	*Anual*
	Emisiones totales de hcl	*Kg*	*Emisiones totales de hcl*	*Kg*	*Anual*
			Emisiones totales de hcl / producción total	*Kg/t producto*	*Anual*
Residuos	*Residuos peligrosos generados*	*T*	*Residuos peligrosos valorizados / residuos peligrosos generados*	*%*	*Anual*
	Residuos peligrosos valorizados	*T*			
	Residuo de carbonato cálcico	*T*	*Residuo de carbonato cálcico / producción de policloruro de al del tipo concreto*	*T/t*	*Anual*
	Residuos de policloruro de aluminio (caducado o desestabilizado)	*T*	*Residuos de policloruro de aluminio (caducado o desestabilizado) / producción de policloruro de al*	*T/t*	*Anual*
	Residuos no peligrosos generados	*T*	*Residuos no peligrosos valorizados / residuos no peligrosos generados*	*%*	*Anual*
	Residuos no peligrosos valorizados	*T*			
Contaminación del suelo	*N.º de incidentes relacionados con vertidos accidentales (especificar medio receptor: aire, agua, suelo)*	*N.º/año*	*Nº de incidentes relacionados con vertidos accidentales*	*Nº/año*	*Anual*
Sgma	*Sistemas de gestión implantados y certificados (especificar)*	*Sí/no Cual/año*	*Ekoscan/año y/o Iso14001/año y/o Emas/año*	*Sí/no Cual/año*	*Anual*

C.5.– Emaitzak kontrolatu eta bidaltzea.

Ingurumena zaintzeko programa osatzen duten analisi eta txostenen emaitzak behar bezala erregistratuko dira, eta Ingurumen Sailburuordetzara bidaliko dira. Bidalketa urtero egingo da, martxoaren 30a baino lehen beti, eta ingurumena zaintzeko programako emaitzekin batera, txosten bat aurkeztuko da. Txosten horretan adieraziko dira neurri babesle eta zuzentzaileen funtzionamendua, baita prozesuak eta ingurunearen kalitatea kontrolatzeko sistemak ere. Emaitzen analisia ere adieraziko da, eta bereziki aipatuko dira aldi horretan gertatu diren gorabehera garrantzitsuenak, horien ustezko arrazoiak eta konponbideak, eta baita laginketen xehetasunak ere, aurretik zehaztu ez baldin badira.

C.5.– Control y remisión de los resultados.

Los resultados de los diferentes análisis e informes que constituyen el programa de vigilancia ambiental quedarán debidamente registrados y se remitirán a esta Viceconsejería de Medio Ambiente. Dicha remisión se hará con una periodicidad anual, siempre antes del 30 de marzo, y los resultados del programa de vigilancia deberán acompañarse de un informe que englobará el funcionamiento de las medidas correctoras y los distintos sistemas de control de los procesos y de la calidad del medio, análisis de los resultados, con especial mención a las incidencias más relevantes producidas en este período, sus posibles causas y soluciones, así como el detalle de la toma de muestras en los casos en los que no se haya especificado de antemano.

C.6.– Ingurumena zaintzeko programari buruzko agiri bategina.

Sustatzaileak ingurumena zaintzeko programaren agiri bategina landu beharko du, ingurumenaren gaineko eraginari buruzko azterlanean eta Ebazpen honetan proposatutako betekizunak bilduz. Programa horrek hauek zehaztu beharko ditu: kontrolatu beharreko parametroak, parametro bakoitzerako erreferentzia-mailak, analisi edo neurketen maiztasuna, laginketak edo analisiak egiteko teknikak, eta laginak hartzeko guneen kokapen xehatua. Halaber, dagokion aurrekontua ere barne hartu beharko du.

Era berean, ingurumena zaintzeko programak jardueraren adierazleak zehaztu eta adierazle horiek aztertzeko sistematika barruan izan beharko du, horien arabera enpresan bertan ingurumen-hobekuntza ziurtatzearren ezarritako neurri eta mekanismoen eraginkortasuna egiaztatu ahal izateko (ingurumen-adierazleak).

D) Ezohiko egoeretan kutsadurari aurrea hartzeko neurriak eta jardunerako baldintzak.

D.1.– Fabrika gelditzeko eta abiarazteko eragiketak eta mantentze-lanetarako programatutako eragiketak.

Programatutako urteko mantentze-lanei dagokienez, botako diren kutsagarriak eta sortuko diren hondakinen balioespena egin beharko du enpresak, eta dagokionean, horiek kudeatzeko eta tratatzeko proposamena ere.

D.2.– Jarduera uztea.

Jarduera lege hauen aplikazio-esparrukoa da: lurzorua ez kutsatzeko eta kutsatutakoa garbitzeko otsailaren 4ko 1/2005 Legea (24,1 epigrafea), eta kutsadura sor dezaketen jardueren zerrenda eta lurzoru kutsatuen adierazpenerako irizpide zein estandarrak ezartzen dituen urtarrilaren 14ko 9/2005 Errege Dekretua. Hori dela-eta, Auxiliar Papelera SA enpresak hasiera eman beharko dio lurzoruaren kalitatearen adierazpenerako prozedurari, gehienez ere bi hilabeteko epean, jarduera behin betiko uzten duenetik kontatzen hasita, otsailaren 4ko 1/2005 Legeak 17.4 artikuluan xedatutakoaren arabera.

D.3.– Ezohiko jardunean aplikatzeko neurriak eta jarduketak.

Sustatzaileak aurkeztutako oinarrizko proiektuan egindako proposamenean ezohiko egoeretan aplikatu beharreko prebentziozko neurriak eta jardunerako baldintzak zehazten dira. Horiez gain, ondorengo ataletan aipatzen diren baldintzak bete behar dira:

a) Prebentziozko mantentze-lanen eskuliburua eduki beharko da instalazioen egoera bermatzeko, batez ere ustekabeko isuri edo ihesak daudenean kutsadura ekiditeko eskuragarri dauden baliabideei eta ezarritako segurtasun-neurriei dagokienez. Ihesak daudenean lurzorua babesteko hartu beharreko neurriak

C.6.– Documento refundido del programa de vigilancia ambiental.

El Promotor deberá elaborar un documento refundido del programa de vigilancia ambiental, que recoja el conjunto de obligaciones propuestas en el estudio de impacto ambiental, y las establecidas en la presente Resolución. Este programa deberá concretar los parámetros a controlar, los niveles de referencia para cada parámetro, la frecuencia de los análisis o mediciones, las técnicas de muestreo y análisis, y la localización en detalle de los puntos de muestreo. Deberá incorporar asimismo el correspondiente presupuesto.

Además, el programa de vigilancia ambiental deberá incluir la determinación de los indicadores característicos de la actividad y la sistemática de análisis de dichos indicadores, que permitan la comprobación de la eficacia de las medidas y mecanismos implantados por la propia empresa para asegurar la mejora ambiental (indicadores ambientales).

D) Medidas preventivas y condiciones de funcionamiento en situaciones distintas a las normales.

D.1.– Operaciones de parada y puesta en marcha de la planta y operaciones programadas de mantenimiento.

En lo que se refiere a las operaciones de mantenimiento anuales programadas, la empresa deberá realizar una estimación de las emisiones y residuos que se pudieran generar, y una propuesta de gestión y tratamiento en su caso.

D.2.– Cese de la actividad.

Dado que la actividad se encuentra en el ámbito de aplicación de la Ley 1/2005, de 4 de febrero, para la prevención y corrección de la contaminación del suelo (Epígrafe 24,1) y del Real Decreto 9/2005, de 14 de enero, por el que se establece la relación de actividades potencialmente contaminantes del suelo y los criterios y estándares para la declaración de suelos contaminados, Auxiliar Papelera, S.A., deberá dar inicio al procedimiento para declarar la calidad del suelo en el plazo máximo de dos meses a contar desde el cese definitivo de la actividad de conformidad con lo dispuesto en el artículo 17.4 de la Ley 1/2005 de 4 de febrero.

D.3.– Medidas preventivas y actuaciones en caso de funcionamiento anómalo.

Sin perjuicio de las medidas preventivas y condiciones de funcionamiento en situaciones distintas a las normales de la propuesta contenida en la documentación presentada, se deberán cumplir las condiciones que se señalan en los siguientes apartados:

a) Se deberá disponer de un manual de mantenimiento preventivo al objeto de garantizar el estado de las instalaciones, en especial respecto a los medios disponibles para evitar la contaminación en caso de derrames o escapes accidentales y a las medidas de seguridad implantadas. Se detallarán las medidas adop-

zehaztuko dira, eta zehatz adieraziko da hauei dagokien guztia: eraikuntzako materialak (iragazgaiztea), biltegiratzeko neurri bereziak (gai arriskutsuak), egon daitezkeen ihesak antzemateko neurriak edo gainbetetzerako alarma-sistemak, lantegiko kolektore-sarea zaindu eta garbitzekoak (sistematikoki garbitzeko beharra, maiztasuna, garbiketa mota), eta lurzoruaren gaineko isuriak biltzeko sistemak.

b) Aurreko paragrafoan adierazitako eskuliburuak ikuskaritza eta kontrolerako programa jaso beharko du, hauek bilduko dituena: estankotasun-probak, mailen eta adierazleen egoera, balbulak, presioa arintzeko sistema, hormen egoera eta lodieren neurketa, andelen barnealdearen begi-bidezko ikuskaritzak (hormena eta estaldurena) eta kubetetako detekzio-sistemen aldizkako kontrol sistematikoa, zorua kutsa dezakeen edozein egoerari aurrea hartzeko.

c) Goian aipatutako prebentziozko mantentze-lanen eskuliburuan, atmosferaren kutsadurari aurrea hartzeko eta zuzentzeko (arazketa, minimizazioa, eta abar) sistemen egoera ona bermatuko duten neurriak gehitu behar dira.

d) Era berean, ustiapenari buruzko eskuliburu bat eduki behar da, eta bertan, aldizka egindako mantentze-lanen berri eman behar da, baita antzemandako gorabeherena ere.

e) Besteak beste, olioak, erregaiak eta gehigarriak, eta orokorrean, fabrikan sortutako hondakinak maneiatzeak lurzorua eta ura kutsa dezake. Beraz, isuriak, jarioak edo ihesak gertatzeko arriskua izan dezaketen lur zatien azalera guztiak iragazgaiztuko dira.

f) Prozesurako behar diren lehengaiak, erregaiak eta produktuak ingurunean ez sakabanatzeko moduan biltegiratuko dira.

g) Larrialdi-egoera sortzen denean, berehala eta eraginkortasunez jarduteko behar beste material eduki behar da: berriro ontziratzeko erreserbako edukiontziak, beharrezkoa izanez gero; gerta daitezkeen isuriei eusteko produktu xurgatzaile selektiboak, segurtasuneko edukiontziak, hesiak eta kaltetutako ingurunea isolatzeko seinaleztapen-elementuak eta babes pertsonalerako ekipamendu bereziak.

h) Ingurumen Sailburuordetzara bidaliko da kubetak husteko eragiketak kontrolatzeko protokolo edo agiri bidezko prozedura; eraginkortasunean eragin dezaketen produktuen jarioak ez dira tratamenduko instalaziora eramango.

i) Nabeen barruan zolak garbitzean sortutako ura tratamendu-lerrora bidaliko da.

tadas que aseguren la protección del suelo en caso de fugas, especificando todo lo referente a los materiales de construcción (impermeabilización), medidas especiales de almacenamiento (sustancias peligrosas), medidas de detección de posibles fugas o bien de sistemas de alarma de sobrellenado, conservación y limpieza de la red de colectores de fábrica (necesidad de limpieza sistemática, frecuencia, tipo de limpieza) y sistemas de recogida de derrames sobre el suelo.

b) El manual indicado en el párrafo anterior deberá incluir un programa de inspección y control que recoja pruebas de estanqueidad, estado de los niveles e indicadores, válvulas, sistema de alivio de presión, estado de las paredes y medición de espesores, inspecciones visuales del interior de tanques (paredes y recubrimientos) y un control periódico y sistemático de los sistemas de detección en cubetos a fin de prevenir cualquier situación que pudiera dar lugar a una contaminación del suelo.

c) En el manual de mantenimiento preventivo mencionado anteriormente, se incluirán medidas con objeto de garantizar un buen estado de los sistemas de prevención y corrección (depuración, minimización, etc.) de la contaminación atmosférica.

d) Se dispondrá asimismo de un manual de explotación en el que se harán constar las operaciones de mantenimiento efectuadas periódicamente, así como las incidencias observadas.

e) Dado que el manejo, entre otros, de productos químicos, combustibles, así como de los residuos producidos en la planta, pueden ocasionar riesgos de contaminación del suelo y de las aguas, se mantendrá impermeabilizada la totalidad de las superficies de las parcelas que pudieran verse afectadas por vertidos, derrames o fugas.

f) Las materias primas, combustibles y productos que requiere el proceso se almacenarán en condiciones que impidan la dispersión de los mismos al medio.

g) Se deberá disponer en cantidad suficiente de todos aquellos materiales necesarios para una actuación inmediata y eficaz en caso de emergencia: contenedores de reserva para reenvasado en caso necesario, productos absorbentes selectivos para la contención de los derrames que puedan producirse, recipientes de seguridad, barreras y elementos de señalización para el aislamiento de las áreas afectadas, así como de los equipos de protección personal correspondientes.

h) Se remitirá a esta Viceconsejería de Medio Ambiente un protocolo o procedimiento documentado que sirva de control operacional de la maniobra de vaciado de cubetos, donde se deberá evitar que se dirijan a la planta de tratamiento los derrames de productos que puedan afectar a su eficacia.

i) Las aguas procedentes de las limpiezas de soleras que se realicen en el interior de las naves se enviarán a la línea de tratamiento.

j) Gordailu edo putzuen hondoan pilatzen diren solidoak ez dira ibai-ibilgura hustuko aldizkako garbitze-lanetan zehar; behar bezala kudeatuko dira edo zabortegi baimendura eramango dira.

k) Arazte-prozesuan pilatutako hondakin solidoak eta lohiak aldizka aterako dira instalazioa behar bezala ibil dadin. Behar izanez gero, gordailu iragazgaitzetan eta hondoan hustubiderik ez dutenetan gordeko dira.

l) Inoiz ez dira pilatuko euri-uren jariatzearen ondorioz ibilgu publikoko ura kutsatzeko arriskua egon daitekeen guneetan.

m) Larrialdi-egoeretan, babes zibileko legeriari helduko zaio, eta bertan ezarritako betekizun guztiguztiak bete beharko dira.

n) Titularrak behar diren bitartekoak izango ditu arazketa-instalazioak zuzen ustiatzeko eta ustekabeko isurketak prebenitzeko hartu diren segurtasunneurriak abian izateko. Kasu horretan, honako baldintza hauek azpimarratu behar dira:

– Estazioan erroilu erako edo gai pikortatuzko, edo antzeko berariazko gai xurgatzailea egongo da, ustekabeko jario edo ihesetan berehala aplikatu ahal izateko.

– Hausturen, ustekabeko gainezkaldien eta abarren ondorioz gerta daitezkeen isuriei eusteko, gasolioa biltegiratzeko eta manipulatzeko instalazioak modu egokian isolatuko dira.

– Isurketak arazteko sistema ustiatzeko enpresa espezializatu batek egindako protokolo edo eskuliburu bat izango da nahitaez, eta ekipo elektromekaniko, zunda, mintz, dosifikatu eta kontrolatzeko tresna eta abarren azterketa eta mantentze-lanak finkatuko dira bertan.

– Era berean, erregistro bat eduki behar da, eta bertan, aldizka egindako mantentze-lanen berri eman behar da, baita antzemandako gorabeherena ere.

o) Halaber, prozesuaren funtzionamendu egokiaren ustiapen- eta zaintza-eskuliburua izango da. Aldizka egindako mantentze-lanen eta kontrolen eragiketak, nola antzemandako gorabeherak jasoko dira bertan, enpresa espezializaturen bat bertaratzea aholkatuz.

p) Hondakin-ura ezingo da «by pass» bidez isuri arazketa-instalazioetan.

q) Ingurunearen edo jardueraren kontrolaren gainean kalteak eragin ditzakeen gorabehera edo ezohiko gertaeraren baten aurrean (besteak beste, industria-

j) Los sólidos acumulados en fondos de depósitos o balsas no deberán ser desaguadas al cauce durante las labores de limpieza periódica, debiendo ser retiradas para su gestión o disposición en vertedero autorizado.

k) Los residuos sólidos y los fangos en exceso originados en el proceso de depuración deberán extraerse con la periodicidad necesaria para garantizar el correcto funcionamiento de la instalación. Se almacenarán, en su caso, en depósitos impermeables que no podrán disponer de desagües de fondo.

l) En ningún caso se depositarán en zonas que, como consecuencia de la escorrentía pluvial, puedan contaminar las aguas del cauce público.

m) En las situaciones de emergencia, se estará a lo dispuesto en la legislación de protección civil, debiendo cumplirse todas y cada una de las exigencias establecidas en la misma.

n) El titular dispondrá de los medios necesarios para explotar correctamente las instalaciones de depuración y mantener operativas las medidas de seguridad que se han adoptado en prevención de vertidos accidentales. En este caso se destacan las siguientes:

– Deberá disponerse en la estación de material absorbente específico de hidrocarburos tipo rollos o material granulado, etc., que permita su aplicación inmediata en el caso de derrames o fugas accidentales.

– Se aislarán adecuadamente las instalaciones de almacenamiento y manipulación de gasóleo con el fin de retener los posibles derrames por roturas, reboses accidentales, etc.

– Se dispondrá obligatoriamente de un protocolo o manual de explotación del sistema de depuración de los vertidos, elaborado por una empresa especializada, en el que se fijen las labores de revisión y mantenimiento de los equipos electromecánicos, sondas, membranas, dispositivos de dosificación y control, etc.

– Se dispondrá asimismo de un registro en el que se harán constar las operaciones de mantenimiento efectuadas periódicamente, así como las incidencias observadas.

o) Se dispondrá asimismo de un manual de explotación y vigilancia del correcto funcionamiento del proceso, en el que se harán constar las operaciones de mantenimiento y control efectuadas periódicamente, así como las incidencias observadas, recomendándose la asistencia de alguna empresa especializada.

p) No está autorizado el vertido de aguas residuales a través de «by-pass» en las instalaciones de depuración.

q) En caso de producirse una incidencia o anomalía con posibles efectos negativos sobre el medio o sobre el control de la actividad (entre otros, fugas,

uren ihesak, isuriak edo kontrolatu gabeko isurketak, substantzia arriskutsuak edo/eta hondakinak, kontrolatu gabeko ustekabeko isurtzeak), sustatzaileak gorabehera edo ezohiko gertaera horren berri eman beharko dio Ingurumen Sailburuordetzari.

r) Gorabehera edo arazo larriren bat edo ustekabeko isuriren bat egonez gero, SOS Deiak eta Udalari ere jakinarazi beharko zaie berehala. Ondoren, eta gehienez ere 48 orduko epean, ezbeharrari buruzko txosten xehatua bidali beharko da Ingurumen Sailburuordetzara, eta bertan, datu hauek agertuko dira gutxienez:

– Gertakari mota.

– Gertakaria non, zergatik eta zein ordutan gertatu den.

– Iraupena.

– Ustekabeko isuria izanez gero, emaria eta isuritako gaiak.

– Mailak gainditu badira, isurtzeei buruzko datuak.

– Eragindako kalteen balioespena.

– Hartutako neurri zuzentzaileak.

– Berriro gerta ez dadin aurreikusitako neurriak.

– Prebentziozko neurriak eraginkortasunez aplikatzeko ezarritako epeak.

s) Instalazioek suteen aurkako babesari buruz indarrean dagoen araudian ezarritako betekizunak betetzen dituztela egiaztatu beharko da. Egiaztapen hori egiteko, Ingurumen Sailburuordetza honi aurkeztuko zaizkio eskumena duten erakundeek emandako egiaztagiriak.

E) Baldin eta arautegi berria indarrean sartzean, edo barneratzen diren sistemen egitura eta funtzionamenduari buruzko ezagutza berri esanguratsuetara egokitu beharrak hala egitera bagaramatza, neurri babesle zein zuzentzaileak eta ingurumena zaintzeko programa aldarazi ahal izango dira, bai neurtu behar diren parametroen kasuan, baita neurketaren aldizkakotasuna eta aipatutako parametroek hartu behar duten tarteari dagozkion mugen kasuan ere. Era berean, neurri babesle zein zuzentzaileak eta ingurumena zaintzeko programa jardueraren sustatzaileak hala eskatuta, edo ofizioz, aldaraz daitezke, ingurumena zaintzeko programan lortutako emaitzetan oinarrituta.

F) Urtean behin Auxiliar Papelera SA enpresak Ingurumen Sailburuordetzari jakinaraziko dizkio atmosferara botatako kutsagarriei, uretara egindako isurketei eta sortu dituen hondakinei buruzko datuak, botatako eta eskualdatutako kutsagarrien E-PRTR-Euskadi Europako Inbentarioa landu eta eguneratze-

derrames o vertidos incontrolados de agua industrial, sustancias peligrosas y/o residuos, emisiones accidentales incontroladas) deberá comunicar inmediatamente dicha incidencia o anomalía a la Viceconsejería de Medio Ambiente.

r) Cuando se trate de incidentes o anomalías graves y, en cualquier caso si se trata de un vertido accidental, deberá comunicarse además con carácter inmediato a SOS Deiak y al Ayuntamiento, y posteriormente en el plazo máximo de 48 horas se deberá reportar un informe detallado del accidente a la Viceconsejería de Medio Ambiente en el que deberán figurar, como mínimo los siguientes datos:

– Tipo de incidencia.

– Localización y causas del incidente y hora en que se produjo.

– Duración del mismo.

– En caso de vertido accidental, caudal y materias vertidas.

– En caso de superación de límites, datos de emisiones.

– Estimación de los daños causados.

– Medidas correctoras adoptadas.

– Medidas preventivas para evitar su repetición.

– Plazos previstos para la aplicación efectiva de medidas preventivas.

s) Deberá acreditarse que las instalaciones cumplen las exigencias impuestas en la normativa vigente relativa a la protección contra incendios. Dicha acreditación se realizará mediante la presentación ante esta Viceconsejería de Medio Ambiente de las correspondientes certificaciones emitidas por los organismos competentes.

E) Las medidas protectoras y correctoras, así como el programa de vigilancia ambiental, podrán ser objeto de modificaciones, incluyendo los parámetros que deben ser medidos, la periodicidad de la medida y los límites entre los que deben encontrarse dichos parámetros, cuando la entrada en vigor de nueva normativa o cuando la necesidad de adaptación a nuevos conocimientos significativos sobre la estructura y funcionamiento de los sistemas implicados así lo aconseje. Asimismo, tanto las medidas protectoras y correctoras como el programa de vigilancia ambiental podrán ser objeto de modificaciones a instancias del promotor de la actividad, o bien de oficio a la vista de los resultados obtenidos por el programa de vigilancia ambiental.

F) Con carácter anual, Auxiliar Papelera, S.A. comunicará a la Viceconsejería de Medio Ambiente los datos sobre las emisiones a la atmósfera y al agua y la generación de todo tipo de residuos, a efectos de la elaboración y actualización del Inventario de Emisiones y Transferencias de Contaminantes E-PRTR-

ko, E-E-PRTR Araudiko eta ingurumeneko baimen bateratuetako isurtzeen gaineko informazioa ematea arautzen duen apirilaren 20ko 508/2007 Errege Dekretuari jarraituz.

Informazio hori ekitaldi horren hurrengo martxoaren 31 baino lehen bidali beharko da. Informazioa Ingurumenari buruzko Adierazpenaren (IA) bidez gauzatuko da, hori baita kanpoko erakundeek eta Ingurumen eta Lurralde Antolamendu Sailak ingurumen-informazioa batak besteari elektronikoki emateko ardatza. Informazio-trukaketa horren funtsa Ingurumenari buruzko Adierazpenari (IA) dagozkion ingurumeneko datu teknikoak eta prozedurakoak sartzean datza, IKS-L03 Sistemako erakundeentzako bertsioaren bidez (www.eper-euskadi-net web orrian eskuragarri): Ingurumen eta Lurralde Antolamendu Saileko Ingurumen-informazioa Kudeatzeko Sistema. Datu horiek guztiek Ingurumenean Eragina duten Jardueren Euskal Autonomia Erkidegoko Erregistroa osatuko dute, Europako Ingurumen Agentziaren Erregistrora (Europako E-PRTR Erregistroa) egiten diren informazio-bidalketen oinarri dena.

Halaber, Ebazpen honetan aurreikusitako gainerako informazio-trukeak aipatutako Ingurumenari buruzko Adierazpenaren bidez gauzatuko dira, ahal izanez gero.

Informazio hori agerikoa izango da, uztailaren 18ko 27/2006 Legearen xedapenekin bat etorriz. Lege horren bidez informazioa eskuragarri izateko, herritarren partaidetzarako eta ingurumen-gaietan justizia eskura izateko eskubideak arautzen dira (2003/4/EE eta 2003/2005/EE Zuzentarauak jasotzen ditu). Horrez gain, uneoro bermatu beharko da datu pertsonalak babesteko abenduaren 13ko 15/1999 Lege Organikoan ezarritakoa betetzen dela.

G) Apirilaren 21eko 509/2007 Errege Dekretuaren 4. artikuluko 3. atalari jarraituz, lehendik dauden instalazioen titularrek agintaritzari jakinarazi beharko diote instalazio horietan erabiltzen eta ekoizten diren substantziek, 1907/2006 EE Erregelamenduan erregistratu eta ebaluatzeko aurreikusitako prozesuan identifikatu direnak, giza osasunerako eta ingurumenerako izan dezaketen arriskua.

H) Ingurumeneko baimen bateratu honen eraginpeko instalazioan egindako aldaketek bat etorri beharko dute kutsaduraren prebentzio eta kontrol integratuari buruzko uztailaren 1eko 16/2002 Legeak 10.3 artikuluan ezarritako komunikazio-erregimenarekin. Hori horrela, ingurumeneko beste baimen bateratu bat beharko da aldaketak funtsezkoak direnean.

Hirugarrena.– Ebazpen hau eraginkorra izan dadin, aurretik Ingurumen Sailburuordetzari agiri bidez

Euskadi, de acuerdo con el Real Decreto 508/2007, de 20 de abril, por el que se regula el suministro de información sobre emisiones del Reglamento E-PRTR y de las autorizaciones ambientales integradas.

La transacción de dicha información se realizará antes del 31 de marzo siguiente al ejercicio al que se refieren los datos transferidos y se hará efectiva a través de la Declaración Medioambiental- DMA, eje de las transacciones electrónicas de información medioambiental entre las entidades externas y el Departamento de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio. La operativa que sustenta la mencionada transacción se fundamenta en la incorporación de los datos técnicos y/o procedimentales medioambientales incorporados a la citada Declaración Medioambiental-DMA mediante la denominada versión entidades del Sistema IKS-L03 (disponible en la web www.eper-euskadi.net), Sistema de Gestión de la Información Medioambiental del Departamento de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio. El conjunto de todos los datos conformará el Registro de Actividades con Incidencia Ambiental de la Comunidad Autónoma del País Vasco, base de las transacciones de información a los Registros de la Agencia Europea de Medio Ambiente (Registro E-PRTR-Europa).

Asimismo, el resto de las transacciones de información previstas en la presente Resolución se efectuará preferentemente a través de la mencionada Declaración Medioambiental.

Dicha información será pública, ajustándose a las previsiones de la Ley 27/2006, de 18 de julio, por la que se regulan los derechos de acceso a la información, de participación pública y de acceso a la justicia en materia de medio ambiente (incorpora las Directivas 2003/4/CE y 2003/2005/CE) y garantizándose en todo momento el cumplimiento de las prescripciones de la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, sobre protección de datos de carácter personal.

G) De acuerdo con el artículo 4 apartado 3 del Real Decreto 509/2007, de 21 de abril 2007 en el caso de instalaciones existentes, los titulares de la instalación deberán notificar a la autoridad competente los riesgos potenciales para la salud y el medio ambiente de las sustancias que se utilicen o produzcan en la instalación, identificados durante el proceso de registro y evaluación previsto en el Reglamento CE n.º 1907/2006.

H) Las modificaciones de la instalación sometida a la presente autorización ambiental integrada se ajustarán al régimen de comunicación previsto en el artículo 10.3 de la Ley 16/2002, de 1 de julio, requiriendo el otorgamiento de una nueva autorización ambiental integrada cuando aquellas modificaciones revistan carácter sustancial.

Tercero.– La efectividad de la presente Resolución queda subordinada a la acreditación documen-

egiaztatu beharko zaio Ebazpen honetako Bigarrena ataleko honako puntu hauetan ezarritako baldintzak betetzen direla: : B.1.2.4 (egiteko dauden jarduketak), B.1.3.1 e) eta B.1.3.2.c) (hondakin arriskutsu eta ez-arriskutsuen onarpen-agiriak), B.1.3.1.m) eta B.1.3.2.e) (hondakin arriskutsu eta ez-arriskutsuak kontrolatzeko erregistro-eredua), C.1 (atmosferara egindako isurtzeen kontrola), C.1.1 (isurtze atmosferikoen erregistro-eredua), C.3 (zarata kontrolatzeko proposamena), C.6 (Ingurumena Zaintzeko Programaren agiri bategina), D.1 (programatutako geldialdietako isurtze eta hondakinen balioespena), D.3.a,b,c (prebentziozko mantentze-lanen eskuliburua, ikuskaritza eta kontrolerako programa), D.3.g (larrialdietarako erabilgarri dauden materialen zerrenda), D.3.h (kubetak husteko protokoloa) eta D.3.s (suteen aurkako araudia betetzen denaren ziurtagiria).

Halaber, baimen hau indarrean jarri aurretik, ingurumen organo honi atxikitako zerbitzu teknikoen ikuskaritza-bisitan egiaztatu beharko da instalazioak aurkeztutako proiektuaren arabera eta Ebazpen honetan ezarritakoarekin bat etorrita eraiki eta hornitu direla. Horretarako, aipatutako ikuskaritza-bisitaren aurretik, sustatzaileak Ingurumen Sailburuordetza honetan aurkeztu beharko du baldintza horiek betetzen direla egiaztatzen duen agiria, teknikari aditu batek eginda.

Goiko baldintza horiek guztiak betetzeko 6 hilabeteko epea ezarri da, ingurumeneko baimen bateratua eraginkorra dela adierazteko Ingurumen Sailburuordetzak emandako Ebazpen hau jakinarazten den biharamunetik kontatzen hasita.

Adierazitako baldintzak betetzen direla ziurtatzean, ebazpena emango da eta, horren bitartez, ingurumeneko baimen bateratua eraginkortzat aitortuko da.

Laugarrena.– Ingurumeneko baimen bateratu hau 8 urteko epean egongo da indarrean, aurreko atalean ezarritakoaren arabera ondorioak dauzkan egunetik kontatzen hasita. Epe hori igarota, baimena berritu egin beharko da eta, hala badagokio, jarraian datozen aldietarako eguneratu.

Ingurumeneko baimen bateratua amaitu baino hamar hilabete lehenago, titularrak baimena berritzeko eskaera egin beharko du, uztailaren 1eko 16/2002 Legearen 25. artikuluan xedatutakoa betez.

Bosgarrena.– Edozein modutan ere, ingurumeneko baimen bateratua ofizioz aldatu ahal izango da uztailaren 1eko 16/2002 Legearen 26. artikuluan ezarritako kasuak aintzat hartuta.

tal previa ante la Viceconsejería de Medio Ambiente del cumplimiento de las condiciones impuestas en los siguientes puntos del apartado Segundo de la presente Resolución: B.1.2.4 (Actuaciones pendientes), B.1.3.1 e) y B.1.3.2.c) (Documentos de aceptación de residuos peligrosos y no peligrosos), B.1.3.1.m) y B.1.3.2.e) (Modelo de registro de control de residuos peligrosos y no peligrosos), C.1 (Control de las emisiones a la atmósfera), C.1.1 (Modelo de registro de emisiones atmosféricas), C.3 (Propuesta de control de ruido), C.6 (Documento refundido del Programa de Vigilancia Ambiental), D.1 (Estimación de emisiones y residuos en paradas programadas), D.3.a,b,c (Manual de mantenimiento preventivo, programa de inspección y control), D.3.g (Relación de materiales disponibles para casos de emergencia), D.3.h (Protocolo de vaciado de cubetos), D.3.s (Acreditación de normativa contra incendios).

Asimismo, la efectividad de la presente autorización quedará supeditada a la verificación, en el transcurso de la visita de inspección a realizar, en su caso, por los servicios técnicos adscritos a este órgano ambiental, de que las instalaciones están construidas y equipadas de conformidad con el proyecto presentado y con lo dispuesto en la presente Resolución. A tal efecto, con anterioridad a la citada visita de inspección, el promotor deberá presentar ante esta Viceconsejería de Medio Ambiente certificado emitido por técnico competente del cumplimiento de tales extremos.

El plazo para la acreditación del cumplimiento de las condiciones a las que se refiere este apartado se establece en 6 meses, a contar desde el día siguiente al de la notificación de la presente Resolución, dictándose por la Viceconsejería de Medio Ambiente resolución por la que se declare la efectividad de la autorización ambiental integrada.

La acreditación del cumplimiento de los requisitos indicados dará lugar a una resolución por la que se declare la efectividad de la autorización ambiental integrada.

Cuarto.– El plazo de vigencia de la presente autorización ambiental integrada es de 8 años, contados a partir de que la misma se haga efectiva de acuerdo con lo dispuesto en el apartado anterior. Transcurrido dicho plazo deberá ser renovada y, en su caso, actualizada por periodos sucesivos.

Con antelación de diez meses a la fecha límite de vencimiento de la autorización ambiental integrada, el titular de la misma deberá solicitar su renovación, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 25 de la Ley 16/2002, de 1 de julio.

Quinto.– En cualquier caso, la autorización ambiental integrada podrá ser modificada de oficio en los supuestos previstos en el artículo 26 de la Ley 16/2002, de 1 de julio.

Seigarrena.– Edateko uraren, industria-uren eta hondakin-uren tratamendurako erabiltzen diren koagulatzaile ez-organikoak (aluminio sulfatoak eta aluminio polikloruroak) fabrikatzeko jardueraren inguruan titulartasun aldaketarik eginez gero, Auxiliar Papelera SA enpresak Ingurumen Sailburuordetzari jakinarazi beharko dio, honek onar dezan.

Zazpigarrena.– Baimen honek balioa galduko du honako hauek gertatzen direnean:

– Epearen barruan ez egiaztatzea Ebazpen honetako hirugarren atalean ingurumeneko baimen bateratuak ondorioak izan ditzan ezarritako baldintzak betetzen direla, interesdunak behar bezala justifikatuz epea luzatzeko eskatzen ez badu.

– Auxiliar Papelera SA enpresaren nortasun juridikoa bukatzea, indarrean dagoen araudian ezarritako kasuetan.

– Baimena indarrean jartzen dela adierazten duen ebazpenean xedatutakoak.

Zortzigarrena.– Ebazpen honen edukia jakinaraztea Auxiliar Papelera SA enpresari, Alegiako Udalari, ingurumeneko baimen bateratua emateko prozeduran parte hartu duten erakundeei eta gainerako interesdunei.

Bederatzigarrena.– Ebazpen hau Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratzeko agintzea.

Hamargarrena.– Ebazpen honek ez du agortzen administrazio-bidea; horrenbestez, interesdunek gora jotzeko errekurtsoa aurkez diezaiokete Ingurumen eta Lurralde Antolamendu sailburuari, hilabeteko epean, Ebazpen hau jakinarazi eta hurrengo egunean kontatzen hasita, hori guztia Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen azaroaren 26ko 30/1992 Legearen 114. artikuluarekin eta ondorengoekin bat etorriz (urtarrilaren 13ko 4/1999 Legeak aldatu zuen lege hori).

Vitoria-Gasteiz, 2008ko apirilaren 25a.

Ingurumeneko sailburuordea,
IBON GALARRAGA GALLASTEGUI.

Sexto.– Auxiliar Papelera, S.A. deberá comunicar cualquier transmisión de titularidad que pudiera realizarse respecto a la actividad de fabricación de coagulantes inorgánicos empleados en el tratamiento de aguas potables, industriales y residuales: sulfato de aluminio y policloruros de aluminio, objeto de la presente Resolución, en orden a su aprobación por parte de la Viceconsejería de Medio Ambiente.

Séptimo.– Serán consideradas causas de caducidad de la presente autorización las siguientes:

La no acreditación en plazo del cumplimiento de las condiciones señaladas en el apartado Tercero de la presente Resolución para la efectividad de la autorización ambiental integrada, sin que mediare solicitud de prórroga por el interesado debidamente justificada.

La extinción de la personalidad jurídica de Auxiliar Papelera, S.A., en los supuestos previstos en la normativa vigente.

Las que se dispongan en la resolución que declare su efectividad.

Octavo.– Comunicar el contenido de la presente Resolución a Auxiliar Papelera, S.A., al Ayuntamiento de Alegia, a los organismos que han participado en el procedimiento de otorgamiento de la autorización ambiental integrada y al resto de los interesados.

Noveno.– Ordenar la publicación de la presente Resolución en el Boletín Oficial del País Vasco.

Décimo.– Contra la presente Resolución, que no agota la vía administrativa, podrá interponerse recurso de alzada ante la Consejera de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio, en el plazo de un mes, a contar desde el día siguiente a su notificación, de conformidad con lo señalado en los artículos 114 y siguientes de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, modificada por la Ley 4/1999, de 13 de enero.

En Vitoria-Gasteiz, a 25 de abril de 2008.

El Viceconsejero de Medio Ambiente,
IBON GALARRAGA GALLASTEGUI.